

44.  
Ольшана

Еврейские

1895, 1903, 1912 рождение

село Тойцлька 1916-1917 РС

село Сегеденца 1922 РС

Звенигородский уездный раввинат г. Звени-  
городка Киевской губернии  
Фредтегемская церковь с. Топильна Звени-  
городского уезда Киевской губернии

Книга записи евреев, родившихся и  
умерших в м. Ольшана;  
метрическая книга Фредтегемской церкви  
с. Топильна о родившихся, с. Сегудимы о  
родившихся и умерших  
1895, 1903, 1912, 1916, 1922 г.г.



Виконавчий комітет  
Черкаської обласної Ради  
народних депутатів

ВІДДІЛ ЗАПИСУ АКТІВ  
ГРОМАДЯНСЬКОГО СТАНУ

УПРАВЛІННЯ ЮСТИЦІЇ  
257015, м. Черкаси, вул. Громова, 12.  
Тел. 63-35-97

№ \_\_\_\_\_

На № \_\_\_\_\_

Исполнительный комитет  
Черкасского областного Совета  
народных депутатов

ОТДЕЛ ЗАПИСИ АКТО  
ГРАЖДАНСКОГО СОСТОЯ

УПРАВЛЕНИЕ ЮСТИЦИИ  
257015, г. Черкассы, ул. Громова,  
Тел. 63-35-97

*Ольшана*  
*1893*

Ольшана 20

**КНИГА**

для записки родившихся Евреевъ на 18 <sup>75</sup> годъ.

ספר לכתוב בו בולדות של יהודים משנה אלה תתיל מבין הבנים

ЧАСТЬ I.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
	Раввинъ Шварцъ	17. 28.	Июль	Вильмансдорфъ	Браунвергеръ	Зейлигъ
	Докт. Шварцъ	19. 6.	Июль	Вильмансдорфъ	Кранцъ	Мандель
	Медико-Судебнаго Суда (1)			Звенигородскій	Машко Дукунъ	Израиль
	Медико-Судебнаго Суда (1)			Звенигородскій	Машко Дукунъ	Израиль
	Медико-Судебнаго Суда (1)			Звенигородскій	Машко Дукунъ	Израиль
2.	Картъ	5. 21.	Июль	Вильмансдорфъ	Кранцъ	Мандель
	"	17. 28.	Июль	Вильмансдорфъ	Кранцъ	Мандель

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	היום הולדת	היום המילה	איה גולד	מס האב והאם של הילד ומת מעטתו	מי נולד ואיזה מס ניתן לו
1.	ש"י	17. 28.	28.	גולד	מאמר	זייליג
		19. 6.		גולד	מאמר	מנדל
				גולד	מאמר	מנדל
2.	"	5. 21.	21.	גולד	מאמר	מנדל
	"	17. 28.	28.	גולד	מאמר	מנדל

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
3.	Робертъ Шварцъ	24. 11.	11.	Вильмансдорфъ	Стефанъ Шварцъ Марианна Шварцъ	Морисъ
1.	Андрей Шварцъ	14. 2.	2.	Вильмансдорфъ	Андрей Шварцъ Тереза Шварцъ	Андрей
2.	"	16. 4.	4.	Вильмансдорфъ	Андрей Шварцъ Тереза Шварцъ	Андрей

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל השורע והמוצץ	היום ויום חולדת בילד כא מולד בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר גילגא	שם האב והאם של חילד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בן סוחר או הייט מרים בת צבי קצב	מי נולד יאיוח שם ניתן לו דימ נולד זכר ושמר ראובן או בולדת כפנת ישמחה-בקה
		למבין יובים	למבין יאידים			
3.	ר' י"ג	24.	11.	וילמאנסדורף	שטיפאן שווארץ מאריאן שווארץ	מוריס
1.	"	14.	2.	"	אנדריי שווארץ טעריזא שווארץ	אנדריי
2.	"	16.	4.	"	אנדריי שווארץ טעריזא שווארץ	אנדריי

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
1.	Роббинъ	13.	1.	Всѣмгородск. уездъ, с. Дубининъ.	Семѣнъ Ивановичъ, Анна Ивановна.	Свѣтл.
2.	Дубининъ	20.	8.	Всѣмгородск. уездъ, с. Дубининъ.	Семѣнъ Ивановичъ, Анна Ивановна.	Свѣтл.
3.	Секст.	14.	2.	Всѣмгородск. уездъ, с. Дубининъ.	Семѣнъ Ивановичъ, Анна Ивановна.	Свѣтл.
4.	"	21.	9.	Всѣмгородск. уездъ, с. Дубининъ.	Семѣнъ Ивановичъ, Анна Ивановна.	Свѣтл.
5.	"	23.	11.	Всѣмгородск. уездъ, с. Дубининъ.	Семѣнъ Ивановичъ, Анна Ивановна.	Свѣтл.
6.	"	25.	13.	Всѣмгородск. уездъ, с. Дубининъ.	Семѣнъ Ивановичъ, Анна Ивановна.	Свѣтл.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל השורר והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול ביפול לאה		איה גולד דימ בעיר וילגא	טעם האב והאם של תולד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בק סדקה או חיים ערים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה טעם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה כפכה ישמח-רבקה
		למבין ירכים	למבין יאריים			
1.	רובין	13.	1.	בית דין	שם האב והאם של תולד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בק סדקה או חיים ערים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה טעם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה כפכה ישמח-רבקה
2.	דובינ	20.	8.	בית דין	שם האב והאם של תולד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בק סדקה או חיים ערים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה טעם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה כפכה ישמח-רבקה
3.	סקסט.	14.	2.	בית דין	שם האב והאם של תולד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בק סדקה או חיים ערים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה טעם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה כפכה ישמח-רבקה
4.	"	21.	9.	בית דין	שם האב והאם של תולד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בק סדקה או חיים ערים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה טעם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה כפכה ישמח-רבקה
5.	"	23.	11.	בית דין	שם האב והאם של תולד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בק סדקה או חיים ערים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה טעם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה כפכה ישמח-רבקה
6.	"	25.	13.	בית דין	שם האב והאם של תולד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בק סדקה או חיים ערים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה טעם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה כפכה ישמח-רבקה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
5.	"	27.	15.	Въ Сибиріи амурской губерніи Сибирская губернія г. Шибирскъ Слово Руденко Слово Шибирскъ	Добро Канон Бейма.	
6.	"	27.	15.	Шибирская губернія Слово Шибирскъ Слово Шибирскъ	Добро Лангренъ, Марковичъ Слово Шибирскъ Бернатовъ.	
<p>Атмосферическое в Шибирскъ Месецъ (6) Шибирская губернія (2) Звездородный Слово Шибирскъ. Слово Шибирскъ Слово Шибирскъ Слово Шибирскъ</p>						
<p>Въ Шибирскъ Шибирскъ Звездородный Слово Шибирскъ. Слово Шибирскъ Слово Шибирскъ Слово Шибирскъ</p>						

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל השורע והמוצץ	היום ויום הולדת		איה גולד דימ בעיר וילנא	מס האב והאם של תולד ומת מעטתו דימיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט עריום בת אביו קצב	מי נולד ואיזה מס ניתן לו דימ כולר זכר ושמו ראובן או גולדה כפכה ישמח-בקה
		יום הולדת	יום המילה דימ כולר כא מלול בימנ לאח			
5.	"	27.	15.			
6.	"	27.	15.			
<p>שמואל בן שמעון שמואל בן שמעון שמואל בן שמעון שמואל בן שמעון</p>						
<p>שמואל בן שמעון שמואל בן שמעון שמואל בן שמעון שמואל בן שמעון</p>						



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
	Раввинъ	3.	23.	Рубинъ	Александръ	Александръ
" 6.	Буденъ	11.	30.	Рубинъ	Иванъ	Иванъ
" 7.	"	3.	23.	Рубинъ	Иванъ	Иванъ
" 8.	Сиренъ	10.	30.	Рубинъ	Иванъ	Иванъ
" 9.	"	3.	23.	Рубинъ	Иванъ	Иванъ
		10.	30.	Рубинъ	Иванъ	Иванъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע יהצוצץ	הודש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כה אלול בימנ לאח		איה נולד דימ בעיר גילגא	טס האב והאם טל תילד ומת מעטחו דימעקב בן שמען בץ סוחר או הייט פריס בת אבי קצב	מי נולד ואיזה טס ניתן לי דימ בילד זכר ושמו ראובן או בילדה כפכה ישמחרכפה
		למבין יוביס	למנין יארדיס			
	רבי	3.	23.	רובין	אילך	אילך
" 6.	בדן	11.	30.	רובין	אילך	אילך
" 7.	"	3.	23.	רובין	אילך	אילך
" 8.	סירן	10.	30.	רובין	אילך	אילך
" 9.	"	3.	23.	רובין	אילך	אילך
		10.	30.	רובין	אילך	אילך



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
9.	"	1.	21.	Городъ Тамбовъ, Рязанская губернія, уездъ Мещинскій, село Покровское, дворянинъ Александръ Ивановичъ	добръ	Исаакъ
"	Раввинъ Гродъ	24.	14.	Киевская губернія, уездъ Гадячскій, село Гадячское, дворянинъ Александръ Ивановичъ	Свентъ	Исаакъ
"	М. Козаръ	1.	21.	уездъ Гродненскій, село Гродно, дворянинъ Александръ Ивановичъ	Мошко.	Исаакъ
10.	"	2.	22.	Вологодская губернія, уездъ Вологодскій, село Шабельское, дворянинъ Александръ Ивановичъ	Торема.	Исаакъ
"	"	1.	21.	Новгородская губернія, уездъ Новгородскій, село Шабельское, дворянинъ Александръ Ивановичъ	Торема.	Исаакъ
"	"	8.	28.	Новгородская губернія, уездъ Новгородскій, село Шабельское, дворянинъ Александръ Ивановичъ	Торема.	Исаакъ

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה חסידה חסידה חסידה	היום הולדה		איה הולדה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או היום מדיים בת בני קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בילדה כפכה ישעיה-בקה
		למנין ירבו	למנין יארידי			
9.	"	1.	21.	מדינת רוסיה, גוברניית ריזאן, אהודיטין, סלובודקין	אברהם	אברהם
"	"	24.	14.	מדינת רוסיה, גוברניית ריזאן, אהודיטין, סלובודקין	אברהם	אברהם
"	"	1.	21.	מדינת רוסיה, גוברניית ריזאן, אהודיטין, סלובודקין	אברהם	אברהם
10.	"	2.	22.	מדינת רוסיה, גוברניית ריזאן, אהודיטין, סלובודקין	אברהם	אברהם
"	"	1.	21.	מדינת רוסיה, גוברניית ריזאן, אהודיטין, סלובודקין	אברהם	אברהם
"	"	8.	28.	מדינת רוסיה, גוברניית ריזאן, אהודיטין, סלובודקין	אברהם	אברהם

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обряд обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
	Раввинъ Маша	5.	25.	Великопольскій.	Давидъ	Авraham
" 13.	Козаръ	14.	5.	Великопольскій.	Давидъ	Авraham
" 14.	"	14.	5.	Великопольскій.	Давидъ	Авraham
" 11.	"	16.	9.	Великопольскій.	Давидъ	Авraham
" 13.	"	19.	10.	Великопольскій.	Давидъ	Авraham

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המוהל הפרע יהושע	חדש ויום הולדת ויום המילה דים בולד כה אלול ביומא לאה		איה גולד דים בעיר גילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעטחו דימועקב בן שמעון כך סוחר או היים פריס בת צבי קצב	מי נולד יאיוח שם ניתן לו דים בולד זכר ושמר ראובן או בולדה כפכה ישעיה-בקה
		לילה	לילה			
" 13.	יהושע	14.	5.	גילגא	אבraham	אבraham
" 14.	"	14.	5.	גילגא	אבraham	אבraham
" 11.	"	16.	9.	גילגא	אבraham	אבraham
" 13.	"	19.	10.	גילגא	אבraham	אבraham

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
15.	Козаро Висеріи	29.	20.	Курт-Камит-Нейдов Тисемингго, Мамб-Шар	Госифовна	Госифъ
16.	"	29.	20.	Альберт-Иосифовичъ Анна Бенцлеръ Александровичъ	Нейдовъ	Нейдовъ
17.	"	29.	20.	Борисовичъ Анна Анна Нейдов-Нейдовъ	Маттисъ	Маттисъ

Упомянуты въ этомъ  
 Мѣсяцѣ (5) Мѣсяцѣ (8)  
 Звѣстороденіи  
 Мѣсяцѣ (8) Мѣсяцѣ (8)

הלך ראשון מן נולדים

מספר	מי היה חמוהל הפורע יחמוצץ	הודש ויום תולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול ביצט לאה		איך גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומת מעשה דימיעקב בן שמעון בן סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד יאיוח שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמר ראובן או בילדה בפנת ישעיה-בנה
		למבין ירחים	למבין ירחים			
15.	קוזאר ויסערי	29.	20.	קורט-קאמית-נעידא טיסעמינגקא, מאמב-שאַר	גוסוף	גוסוף
16.	"	29.	20.	אלבערט-יוסף-וויצש אננא בענצלער אלעכסאנדראוויצש	נעידא	נעידא
17.	"	29.	20.	בוריסוויצש אננא אננא נעידא-נעידא	מאטיס	מאטיס

זכרונות מעשרת ימי  
 בערית ישראל (13)  
 רבבית ח. בודף

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
	Робертъ Александръ	1.	23.	Сибирь, на-мордкн	Каширскій, Александръ	Свѣтъ
" 18.	В. Козоро	8.	30.	Сибирь, Корсукванскій, Шонъ-Венна	Сибирь, Шонъ-Венна, Шонъ-Венна	Дубинъ
<p>Утрово Родившихся в Сибиріи                  Недвиго Мусманово Якутскій                  Звездоградскій                  Мусманово Якутскій                  Якутскій Якутскій                  Якутскій Якутскій                  Якутскій Якутскій</p>						
" 19.	"	2.	25.	Сибирь, Якутскій	Сибирь, Якутскій	Симха
" 20.	"	7.	1.	Сибирь, Якутскій	Сибирь, Якутскій	Свѣтъ
	"	14.	8.	Сибирь, Якутскій	Сибирь, Якутскій	Мосифъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה חמוהל חסודע יהמוצץ	חדש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כח אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	סם האב והאם של תילד ומח מעטחור דימועקב בן טמען בץ סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה סם ניתן לו דימ בולד זכר וטמו ראוכל או בולדה בפכה ישמחרכקא
		למבין ירדים	למבין ירדים			
	רוברט אלכסנדר	1.	23.	סיביר	קאשירסקי, אלכסנדר	סווא
" 18.	В. Козоро	8.	30.	Сибирь	Сибирь, Корсукванскій, Шонъ-Венна, Шонъ-Венна	Дубинъ
<p>Утрово Родившихся в Сибиріи                  Недвиго Мусманово Якутскій                  Звездоградскій                  Мусманово Якутскій                  Якутскій Якутскій                  Якутскій Якутскій</p>						
" 19.	"	2.	25.	Сибирь	Сибирь, Якутскій	Симха
" 20.	"	7.	1.	Сибирь	Сибирь, Якутскій	Свѣтъ
	"	14.	8.	Сибирь	Сибирь, Якутскій	Мосифъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
14.	"	28.	22.	и.п. с.а.с.о.в.и.т.с.к.и.н.а	Винчендовскій, Шмидъ Эмануилъ, Абрамовичъ.	Дорб
					Антонъ Падубинскій, Александръ Александровичъ, Звенигородскій, Александръ Александровичъ, Шмидъ Эмануилъ, Абрамовичъ.	
15.	"	2.	26.	"	Каминцевскій, Шмидъ Эмануилъ, Александровичъ.	Дорб
					Каминцевскій, Шмидъ Эмануилъ, Александровичъ.	Сура.
16.	"	23.	14.	"	Звенигородскій, Шмидъ Эмануилъ, Александровичъ.	Дорб
					Каминцевскій, Шмидъ Эмануилъ, Александровичъ.	Ривка.

חקק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המיהל השורע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה		איה גולד דיג בעיר וילנא	סם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק פוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה סם ניתן לו דיג בולד זמר ושמו האובן או בולדת כקבה ישאחרבהק
		למבין יובים	למבין ימיים			
14.	"	28.	22.			דורב
15.	"	2.	26.			ל
16.	"	23.	14.			דורב

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обряд обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
					Утрово Родившійся во Владимирѣ Дво (2) Мужескаго Роду Звсего рожденіи Клима дядов. Писов. Яхшиа Керуна Внѣшнѣмъ православнѣмъ Синодъ Мануѣ	
18	4	1. 26.	июн.	Молодъ Родившійся во Владимирѣ Дво (2) Мужескаго Роду Звсего рожденіи Клима дядов. Писов. Яхшиа Керуна Внѣшнѣмъ православнѣмъ Синодъ Мануѣ	Молодъ Родившійся во Владимирѣ Дво (2) Мужескаго Роду Звсего рожденіи Клима дядов. Писов. Яхшиа Керуна Внѣшнѣмъ православнѣмъ Синодъ Мануѣ	
	Раббинъ " Анкеръ " Ш. Козаръ Внѣшнѣмъ	5. 30. Клима 12. 7.		Васильков. об. об. об. Андрѣево Сергѣево Толстовъ Рефренъ. " Марьяновскій, Шоубъ Давидъ Шейндеръ Рефреневъ.		
					Утрово Родившійся во Владимирѣ Дво (2) Мужескаго Роду Звсего рожденіи Клима дядов. Писов. Яхшиа Керуна Внѣшнѣмъ православнѣмъ Синодъ Мануѣ	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע יחזיצץ	הודש ויום הולדה		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומת מעטתו דימיעקב בן שמעון בק סדור או חיים פריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישועה רבקה
		יום המילה דימ בולד כא אלול ביומנ לאה	למנין ירדתי			
					Утрово Родившійся во Владимирѣ Дво (2) Мужескаго Роду Звсего рожденіи Клима дядов. Писов. Яхшиа Керуна Внѣшнѣмъ православнѣмъ Синодъ Мануѣ	
18	"	1. 26.	июн.	Молодъ Родившійся во Владимирѣ Дво (2) Мужескаго Роду Звсего рожденіи Клима дядов. Писов. Яхшиа Керуна Внѣшнѣмъ православнѣмъ Синодъ Мануѣ	Молодъ Родившійся во Владимирѣ Дво (2) Мужескаго Роду Звсего рожденіи Клима дядов. Писов. Яхшиа Керуна Внѣшнѣмъ православнѣмъ Синодъ Мануѣ	
	Рבין " אנקר " ש. קוזאר בנשנמ	5. 30. קלימ 12. 7.		באסילקוב. אב. אב. אב. אנדריי סרגייב טולסוב ריפרינ. " מרריאנובסקי, שווב דאוויד שיינדער ריפרינעב.		
					Утрово Родившійся во Владимирѣ Дво (2) Мужескаго Роду Звсего рожденіи Клима дядов. Писов. Яхшиа Керуна Внѣшнѣмъ православнѣмъ Синодъ Мануѣ	



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
18.	"	1.	26.	Селенск. уездъ, Мамыра, Шурьга.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Имя
19.	"	25.	21.	Селенск. уездъ, Мамыра, Шурьга.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Имя
20.	"	29.	24.	Селенск. уездъ, Мамыра, Шурьга.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Имя

Служба Родившихся в Селенск. уездъ (3) Мамыра Шурьга  
 Введеніи  
 Крестъ ду. р. 20. 200.

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המוהל השורע והמוצץ	היום הילדה יום בילד כא מלול בימכ לאה	איה גולד דימ בעיר יילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בן סוחר או חיים פריס בת צבי קצב	מי נילד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זמר ושמו ראובן או מלדה בפנה ישמחרכפה
18.	"	1.	26.	שם האב והאם של הילד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בן סוחר או חיים פריס בת צבי קצב	מי נילד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זמר ושמו ראובן או מלדה בפנה ישמחרכפה
19.	"	25.	21.	שם האב והאם של הילד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בן סוחר או חיים פריס בת צבי קצב	מי נילד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זמר ושמו ראובן או מלדה בפנה ישמחרכפה
20.	"	29.	24.	שם האב והאם של הילד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בן סוחר או חיים פריס בת צבי קצב	מי נילד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זמר ושמו ראובן או מלדה בפנה ישמחרכפה

שם האב והאם של הילד ומת מעטתו דימועקב בן שמעון בן סוחר או חיים פריס בת צבי קצב

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
		1805 годъ 95 роду Родившихся				
		Мужескаго Звездаръ (21)				
		Звездаръ родили				
		1806. Августъ 21 годъ				
		Звездаръ родили				
		1806. Августъ 21 годъ				
		Звездаръ родили				

הלך ראשון מן כולדים

מספר	מי היה המורה השורע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כח אלול בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגה	שם האב והאם של הילד ומת מעשה דימיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט אריס בת צבי קצב	מי כולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זמר ושמו ראובן או בולדת כפכה ושחר-בקה
		למנין יובים	למנין יחידים			
		1805				
		מזכרון				
		1806				
		מזכרון				



Въ сей книгѣ, предназначенной для записки евреевъ родившихся въ 1895 году по м. Субшана, перенумерованныхъ, прошнурованныхъ и казенною печатью Кіевскаго Губернскаго Правленія припечатанныхъ всего сорокъ листовъ. Число 10 дня 1894 года.

Совѣтникъ  17 сентеб

За Помощника Дѣлопроизводителя А. Радованский

ЖАНСЕГО.

*Олманов*

*Зв*

**КНИГА**

для записки родившихся Евреевъ на 1903 годъ.

ספר לכתוב בו בילדים של יהודים משנת אלף תת"ל מבין הבנים

ЧАСТЬ I.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
1	Раввинъ Давидъ Кока	1 15	15	Вилна	Отца Давидъ Волковичъ Соколинскій Стѣпанъ екаго общества, мать Лиза Срулева.	Сын Мойше
<p>1903 года января 30<sup>го</sup> дня кнѣзь эта церковь Звенигородъ                  У. г. Звенигородской раввинъ Шимъ                  Умновъ дворянъ иже                  Раввинъ                  Пленъ Куловна правленій</p>						

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי איה אמואל אהרן יחזקאל	היום הולדה		איה הולדה	שם אב ואם של הילד וצא מעשרו היצויקב בן שבען בץ סוקר או היום צריס בה צבי קצו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דיג בולר זמר ושמו ראשון או נולדה בעת ישועה-בקה
		למבין ימים	למבין יחדים			
1	דוד קוק	1	15	וילנא	דוד קוק אבא קוק סוקר יצויקב בן שבען בץ סוקר או היום צריס בה צבי קצו	שם
		8	22			
<p>עקסעו ר אבביו א. פארפול                  מינאקין ראבבין א. פארפול                  ראדווינימא ז מרעסווא נאמא אדאנא                  אדאנא</p>						



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
" 2	Дувида Акер.	3 10	19 26	Вильман, мѣщ.	Вейманъ Вакель- Нейсакъ въ Кшищеневскій, Басшевъ-Фрейль Навбахъ-Вилл	Симонъ Сруль
" 3	Дувида Акер	8 15	24 1	Вильман, мѣщ.	Динца Кейма Аль Камидъ- Ренко. Бас- шевъ Фрейль	Симонъ Францъ
" 4	Дувида Акер	17 24	1 10	Вильман, мѣщ.	Вейманъ Сиа- Вуцкій. Мендъ Кейдман	Симонъ Мат.

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה המולד אשר יתחייב	חודש ויום מולדה ויום מולתו יום בולד בה אלול ביום לאח		איה בולד יום בעיר וילגא	שם אב ואם של הילד ומה בעשותו דימיוקב בן שבען בצ סוחר או חייט אריס בה בני קצו	מי בולד רחום שם ניתן לו יום בולד זמר ושמו רחמן או בולדה בקבה ושמה בקא
		למבין יי-ג'ט	למבין יתחייב			
" 2	ד'ב' יום	3 10	19 26	וילגא	שם אב ואם של הילד ומה בעשותו דימיוקב בן שבען בצ סוחר או חייט אריס בה בני קצו	מי בולד רחום שם ניתן לו יום בולד זמר ושמו רחמן או בולדה בקבה ושמה בקא
" 3	ד'ב' יום	8 15	24 1	וילגא	שם אב ואם של הילד ומה בעשותו דימיוקב בן שבען בצ סוחר או חייט אריס בה בני קצו	מי בולד רחום שם ניתן לו יום בולד זמר ושמו רחמן או בולדה בקבה ושמה בקא
" 4	ד'ב' יום	17 24	1 10	וילגא	שם אב ואם של הילד ומה בעשותו דימיוקב בן שבען בצ סוחר או חייט אריס בה בני קצו	מי בולד רחום שם ניתן לו יום בולד זמר ושמו רחמן או בולדה בקבה ושמה בקא



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
" 5	Дубинъ Августъ	18 25	4 11	Вульманскій мѣстечко	Мордко Кане- вскій. Фрейда	Свенъ Шиммонъ Беръ
" 6	Дубинъ Августъ	20 24	6 13	Вульманскій мѣстечко	Вавко Вендо- вскій. Анна Комаровна	Свенъ Мурко
" 7	Дубинъ Августъ	20 24	6 13	Вульманскій мѣстечко	Мурко-Вульманскій Каневскій Марковскій	Свенъ Машко

חלק ראשון על נולדים

מספר	מי איתו אמו אביו אמו	חודש ויום נולדה יום אבילה בילד במ אול ביום לאח		איתו בילד ביום בעיר וילנה	שם אב ואם על אילד ומה בעשותו דיניקע בן שבען בן סוחר או חייט אריס במ צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו יום בילד זמר ושמו ראשון או בילדה בעבת ישמח-בקה
		לצבין ייצ"ש	לצבין ימדי"ש			
" 5	אביו	18 25	4 11	וילנה	מורדקא קאנע- וויסקי שם אב	שם אביו/אב
" 6	אביו	20 24	6 13	וילנה	מורדקא קאנע- וויסקי שם אב	שם אביו/אב
" 7	אביו	20 24	6 13	וילנה	מורדקא קאנע- וויסקי שם אב	שם אביו/אב

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
		<i>Итакъ въ февралѣ 1870 года</i>				
		<i>Родился</i>				
		<i>Генералъ дукловскій Павелъ</i>				

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי איה אמואל אסתרע יאחזבזע	היום היום מולדה		איה מולד דיג בעיר אילנא	שם אב אמו של מולד רבא אשמואי דימיוקב בן שמעון בק סוקר או היום מריס גת אבי קצנ	מי נולד ומיזא שם כותן לו דיג בולר ובר רשמוי רמרגן או מולדת בקבא ישמור-בוקא
		למבין ייגיס	למבין ימריס			
		<i>родившихся 12 февраля 1870 года</i>				
		<i>родился</i>				
		<i>Генералъ дукловскій Павелъ</i>				

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
1	"	4	18	Водрскій мѣстечко Савинъ Руды	Савинъ Руды	Доръ Руды
" 8	Дукельскій Секель	7 14	21 28	Смиленскій мѣстечко Срубъ-Медъ Рипка. Магда Чмеръ Рудыновна	Скинь Магше	Скинь Магше
" 9	Дукельскій Секель	8 15	22 29	Мнаидновскій мѣстечко Францкарпъ-шмеръ. Руды-Руды	Скинь Госифъ	Скинь Госифъ

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי איתו מצוה מפורע יחויצץ	הודם היום מולדה		מיה מולד	שם אב ואם של מולד ומה מעשהו דימיוקו בן שבען בץ סוחר או חייט מריס גת צבי קצו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דיט בולד ותר ושמו ראובן או בולדה בקנה ישמור בקה
		למבין ייטיס	למבין ימריס			
1	"	4	18	דור	דור	דור
" 8	דוקלסקי סקל	7 14	21 28	סקין	סקין	סקין
" 9	דוקלסקי סקל	8 15	22 29	סקין גוסוף	סקין גוסוף	סקין גוסוף



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
Женскаго.	Мужскаго.		Христiанскій.	Еврейскій.			
			Итакъ въ селѣхъ итадуръ и в мекано два (2) всего шестеро				
			Равина				
			иенъ дуръ в м. Ровен.				

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המולד	היום היום מולדה		איה מולד	שם האב והאם של הילד ומה מעשרו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו היה בולד זמר ושמו רחובן או מולדה בקנה ושמה בקנה
		ביום	בשנה			

ימיו מנעונו נאמא רמברג (4/11/17)

אדו דו ז

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
" 10	Дукандъ Владъ	1 8	Июль 24	Вилв. Шанинъ	Селиманскій машанскій Аврумъ Шанинъ Дукандъ Иммануилъ Вала-Шанинъ Мухоморова	Селиманъ Навумъ
5 "	"	1	17	"	Владиславъ Ванна-Шанинъ Иванъ Шанинъ Роса Дукандова	Иванъ Григорій
6 "	"	23	Июль 9	"	Владиславъ машанскій Иванъ Шанинъ Ванна Шанинъ Сура Шанинъ	Иванъ Иванъ

חלק ראשון און נולדים

מספר	מי איה אמואל אסורע יאמאצ	הרש ויט מולדה ויט אמילא דיא בילד בא אלול בומס לאה		איה בילד דיא בעיר וילנא	שם אב וזאם אל חילד וזא אעטאוי דיאצקע אן שבען בע סודר או חיות אריס בא אבי קצו	מי נולד רחוק שם כותן לו דיא בולר זמר ושמו רחוק או בולר בא קבא ושמו-בא
		למבין ייטיט	למבין יאריטיט			
" 10	ד'ב אס	1 8	17 24	וילנא	שם אב וזאם אל חילד וזא אעטאוי דיאצקע אן שבען בע סודר או חיות אריס בא אבי קצו	מי נולד רחוק שם כותן לו דיא בולר זמר ושמו רחוק או בולר בא קבא ושמו-בא
5 "	"	1	17	"	שם אב וזאם אל חילד וזא אעטאוי דיאצקע אן שבען בע סודר או חיות אריס בא אבי קצו	מי נולד רחוק שם כותן לו דיא בולר זמר ושמו רחוק או בולר בא קבא ושמו-בא
6 "	"	23	9	"	שם אב וזאם אל חילד וזא אעטאוי דיאצקע אן שבען בע סודר או חיות אריס בא אבי קצו	מי נולד רחוק שם כותן לו דיא בולר זמר ושמו רחוק או בולר בא קבא ושמו-בא



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
" 11	Духовъ Василъ	1 8	17 24	въ Св. Манн.	Штаудинскiй матронушка Михайло новъ Семик- меръ. Василъ Супра Бенедикт идвѣна	Семъ Персимъ Боръ
" 12	Духовъ Василъ	1 8	17 24	"	Субманскiй матронушка Супра Димитр Медведевъ Винневоукинъ. Фрѣга Нодова	Семъ Нода
" 13	Духовъ Василъ	4 11	20 24	"	Штаудинскiй матронушка Вашко Серъ саммскiй. Петеръ	Семъ Юсѣвъ Васей

חלק ראשון בן נולדים

מסר	מי אים אמואל אשרע יחזיק	היום היום מולדה יום מולדה דים בילד במ אלול ביוצ לאח		אים נולד דים בעיר וילנא	שם אב אמו על מילד וצא בעשר דימיקב בן שמעון בן סרחא או חיים אריס גא אבי קצא	מי נולד ומוצא שם נותן לו דים נולד ופר ושמו ראובן או נולדה בפנה ישתחברקא
		למבין ייצט	למבין יחזיק			
" 11	2/2 אח	1 8	17 24	מטרו	מלכא-אח מלכא-אח מלכא-אח מלכא-אח	בן בן בן
" 12	2/2 אח	1 8	17 24	"	מלכא-אח מלכא-אח מלכא-אח מלכא-אח	בן בן בן
" 13	2/2 אח	4 11	20 24	"	מלכא-אח מלכא-אח מלכא-אח מלכא-אח	בן בן בן



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и каковъ ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
" 14	Дувидъ Секеръ	7 14	Мая Сивана	23 1	Вивенанскій Лейбъ Штманъ Детеръ-Фрейманн.	Симъ Шайме Шарфко
" 15	Дувидъ Секеръ.	15 22	2 9	"	Звенигородскій Данкель-Штманъ Лернеръ; Рудольфъ Шашковъ	Симъ Шарф Шандоръ
" 16	Дувидъ Секеръ	21 29	9 16	"	Ставицкій Аартикула Венемскій. Мамуи Шандо	Симъ Штманъ

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי איתו חתונה	היום הולדת	היום חתונה	מי איתו חתונה	שם אב ואם של הילד ומה עמדתו דימינקה בן שבען בק סוקר או חיים לריס בת צבי קצא	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דיט בולד ובר ושמו רמקן או בולדת בקבת ישמח-ברקא
" 14	2/3 ספט	7 14	23 1	מא מיי מיי	מא מיי מיי	מא מיי מיי
" 15	2/3 ספט	15 22	2 9	"	"	"
" 16	2/3 ספט	21 29	9 16	"	"	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
7	"	"	Мадъ 25	Сиванъ 12	Киеванскій муниципалитетъ Министръ Мукачевъ манг. Сура-Рубинъ Александръ	Давидъ Кабла Медв.

Анна в сданъ шведскій родившійся  
шестъ (6) в сданъ семь (7)

Раббинъ  
Мендель Густавъ. Правн.

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה המולד	היום היום מולדה		מיה מולד	שם המב והאם של הילד ושם משפחתו	מי נולד והאם של שם נותן לו דים בולד זמר ושמו רחמן או בולדה בקבה ושמה בקה
		למבין ימי	למבין ימי			
7	"	"	מאן 25	סיון 12	מנחם מנחם אנדריון. ליה בן 21	דוד היה לו

מנחם מנחם אהרן ו...  
אברהם





ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
		Христiанскій.	Еврейскій.				
		<p>Имя отца и матери и место рождения                  сына отца (1) Велл (2) три (3)                  Раваинъ</p> <p>Гуентъ Густавъ. Мр. Акт.</p>					

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי אדם המבצע	היום והשעה שנולד		איפה נולד	שם אב האם של הילד ומה מקומה	מי נולד והיות שם ניתן לו יום בולד וזמן השנה	
		למבין ימי	לשכין ימדי				
		<p>Имя отца и матери и место рождения                  сына отца (1) Велл (2) три (3)                  Раваинъ</p>					

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
11	"	1	21	Владимирскій уездъ Фришманъ Рубинъ Штейнъ. Супруга Анна	Дочь Майра	
12	"	5	25	Венггеродскій уездъ Басидинъ. Фришманъ Дн. Келева	Дочь Удасъ	
13	Душманъ Векер	6 13	26 27	Шподинскій уездъ Лепаръ Лаво-васейнъ Витомаскенъ Делева	Сынъ Андрей	

требованіи на обрѣзку и метанъ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מדינת	מי היה המולד	היום היום מולדה		מי היה בעיר הולדה	שם האב האם של הילד ומה מעשותו דימוקרבן מן שמעון בן סחורף או חיים ברויס בת צבי קצב	מי נולד והיותו שם ניתן לו יום נולד ומה רשמו רחובן או בולדה בקנה ושמורקבא
			למבין יצא	למבין יצא			
11	"	"	1	21	"	וויטאווה פויטל הויטאווה פויטל ארה חנה	17 18/11
12	"	"	5	25	"	וויטאווה פויטל וויטאווה פויטל ארה חנה	18 19/11
13	"	2/2 27	6 13	26 27	"	וויטאווה פויטל וויטאווה פויטל ארה חנה	19 20/11

חברת "16" העמותה. פולין

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
" 20	Иеронимъ	9	29	Субшанскій им- краинъ Свѣтла- Нилко Шинд- левъ Рапдеръ.	Сынъ	Михайло
	Аксъ	16	6	Дочка мата Рубнакметинск.		
" 21	Иеронимъ	14	4	Субшанскій им- краининъ	Сынъ	
	Аксъ	21	11	" Шинко Корсун- скій. Мейтандъ.	Сынъ	Антонъ

Мата са в. Авчент

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי איה המולד אשר ימשיך	היום היום הולדה יום מולדה יום בולד בא מולד ביום לאה		איה הולד יום בעיה הולמא	שם אב האם של הילד ומה בעשותו דימוקרב בן שבען בק סוחר או חייט אריס בן אבי קצב	מי הולד רחוק שם ביתן לו יום בולד זמר ושמו רחובן או הולדה בקבת ישועה-בקר
		למבין ימים	למבין ימים			
" 20	2/2 אקס	9	16	29 1	מילאנד אהרן בוש סוחר	סוחר
" 21	2/2 אקס	14	21	4 11	מילאנד אהרן קורסונסקי	קורסונסקי

ממדין רודיבשיקע

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
Женскаго.	Мужскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Менскаго числа два (2) и мѣсяцаго				Раданн
			Менскаго числа двѣдцати. Крѣсти.				

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה אמולד	מספר ימי חיותו	מיה היה בעיר	שם אב ואם של תולד ומה בעשותו	מי נולד ואיך שם כותן לו יום בולד ומה ושמנו ראובן או בולדה בעת ישמח רבקה

מספר (3) בעיר ראובן (5)  
 אב ואם



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и каковъ ему, или ей дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
13	"	"	1	24	Сентября	Мендеровскій мѣстечко Редюль Шинь небѣ Дамской Сурявранъ Лухова.	Исидоръ Брашно
<p>Исправленіи сего "Брашно" исправитъ. Календаръ 1807</p> <p>Имя в Сентвѣрѣ и тѣмъ Раванинъ Генеръ Гурковъ. Правитъ.</p>							

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מספר	מי היה המוהל	מי היה המוהל	היום ויום מולדת		מיה	שם אב המוט של מולד רמת בעשתי	מי נולד ומיה שם כותן לו יום בולד זכר ושמו ראובן או בולדת בעת ישמחבקא
				למבין ימים	למבין ימים			
73	"	"	1	24	ספטמבר	מנדורסקי	מנדורסקי	איזידור

родившихся мѣсяца сего наипроче...

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и каковъ ему, или ей дано имя.
	Женскаго.	Мужскаго.	Христіанскій.	Еврейскій.			
14	"	"	1	23	матр. баба.	Субшанский мѣщанинъ Духовъ Чинеръ Монастырскій	Дого Шаб Сура.
"	22	Дурида Врес	11 18	3 10	"	Каневскій мѣщанинъ Матве Верманъ Бендерскій. Майта Вирна	Сленъ Бензианъ

Анна в Октябре

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מדינת	מי איתו אמואל אשרה יאשיבץ	הודש ויום הולדה		מיא הולד יום בעיה הולדה	שם אב ואם של הילד ומה מעשרו דימוקק בן שבען בץ סוחר או חייט אריס בת צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו יום נולד וזר ושמו ראיות או הולדה במה ושמו-רבות
			למדינת	למדינת			
14	"	"	1	23	"	גולדמן יצחק גולדמן יצחק גולדמן יצחק	דוג שבת סורה
"	22	דוד ארי	11 18	3 10	"	קאנעוויטש קאנעוויטש קאנעוויטש	שלי שלי שלי

משה ב פברואר

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и каковъ ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
Женскаго.	Мужскаго.					
		<p><i>Менделъ сына Абрама (1) и женщины Раави (2).</i></p>				
		<p><i>Менделъ сына Абрама (1) и женщины Раави (2).</i></p>				

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המוליד	היום והשעה הולדה	מי היה הוליד	שם האב ואם של הילד ומה מעשרתו	מי הוליד והיום שם ניתן לו היה בולד זכר או נקבה
מספר	מי היה המוליד	היום והשעה הולדה	מי היה הוליד	שם האב ואם של הילד ומה מעשרתו	מי הוליד והיום שם ניתן לו היה בולד זכר או נקבה
		<p><i>אברהם (1) וראבי (2)</i></p>			
		<p><i>אברהם (1) וראבי (2)</i></p>			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
" 23	Душинъ Сергѣй	1 8	24 3	Селванскiй штатъ Дуб-Берко	Кандиновскiй Магара	Симонъ Исайа Израило
" 24	Душинъ Сергѣй	20 27	14 21	Душинскiй штатъ Авдуръ и въ Саславскiй Милка Кендѣва	Душинскiй штатъ Душинъ Душинъ	Симонъ Исайа Израило

Много въ Кендѣвѣ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי איתו אמואל אשרת ראובן	היום היום מולדת יום מולדת בילד בא אלול ביום לאח		איה ולד איה בעיר הילוח	שם אב ואם של אילד ומה בעשרת היחודק בן שבען בן סוף או חיים אריס בת בני קצב	מי נולד ראשון שם ניתן לו יום בילד ומה ראשון ראשון או בילדת בגת ישאחריקת
		למבין ימים	למבין יחדים			
" 23	2/3 אח	1 8	24 3	דוב-ברק	קנדינוב מאגרא	סימון אישא אזראל
" 24	2/3 אח	20 27	14 21	דושין מילקא קנדבא	דושין דושין	סימון אישא אזראל

מולדת מראשונים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
Женскаго. Мужскаго.						
						<p>משהוויס מאן</p> <p>פאמיל</p> <p>מענטש טעגליכ פראג.</p>

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי איה אמואל אסרע יאמיוצ	הודש ויום מולדה		איה מולד יום בעיר מילא	שם אב ומוט של מילד ומוט מעממו דימיוקב גן שבען בק סוחר או חיים מרים גמ צבי קצב	מי נולד ומימוט שם ניומן לו דימ צולר זמר ושמו ראוונ או מולדה בקמ ישמארקמ
		למבין ייצוש	למכונן ימדיש			
						<p>פאמיל</p> <p>מענטש טעגליכ פראג.</p>

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и каковъ ему, или ей дано имя.
		Христiанскій.	Еврѣйскій.			
15	"	1	25	Вилманский мѣстечко Кисель, вилманск.	Бхарисъ Ариковъ Сивонидъ Миродъ Ариковна.	Яковъ Иштъ
16	"	1	25	"	Вилманский мѣстечко Кееръ Сиде, г-ва Мушенинъ Рухадъ Аменовна, мѣстечко офранъ не предѣтъ вилманск.	Яковъ Сентъ Офрандъ
"	25	3 10	24 Мѣсяцъ 4	"	Вилманский мѣстечко Душидъ Снехта, г-ва. Дитъ.	Сентъ Офрандъ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המוהל	היום היום הולדה		מיה הולד	שם אב האם של הילד ומה בעשהו דימוקב בן שבען בק סוחר או חייט אריס בן אבי קצב	מי הולד רחוק שם כותן לו דימ הולד זמר ושמו רחוקן או הולדה בקבא ישות-בקר
		למבין ימים	למבין ימים			
15	"	1	25	"	משהלום זכאיאן ומוקב סוילמוון גכילאג שרפ	ג משהל
16	"	1	25	"	משהלום משה בן סוקב שרפ	ג משהל
"	25	3 10	24 26 4	"	משהלום משהלום סוקב שרפ	ב משהל

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
" 26	Душинъ Сексѣ	13	7	Вильманенъ мѣстечкѣ Меховъ Мѣстечкѣ Вильманенъ Городъ Меховъ	Сексѣ Шушнѣ Мухомѣ	
" 24	Душинъ Сексѣ	13	7	Вильманенъ мѣстечкѣ Меховъ Мѣстечкѣ Кривевскій. Чокелевѣ.	Сексѣ Душинъ	
" 14	"	13	7	Вильманенъ мѣстечкѣ Берко Вѣрши Лейдѣ Берен- штейнѣ. Лейдѣ Меховѣ	Госѣ Именъ Сурѣ	

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי איתו המחולל המורה המחזיק	היום היום מולדת היום מולדת ביום זה מולדת ביום זה מולדת		מיה מולדת היום בעיר המולדת	שם האב והאם על מולדת ומה משפחתו המיועקת בן שבען בן סוקר או היום מרים בת אבי קצב	מי נולד ומיה שם ביתו לו יום בולד ומה משפחתו ראובן או בולדת במה משפחתו
		למבין ייצא	למבין ימריא			
" 26	בזיוע	6	7	מולדת	משה ורחל המיועקת בן שבען בן סוקר או היום מרים בת אבי קצב	משה משה
" 24	בזיוע	13	7	מולדת	משה ורחל המיועקת בן שבען בן סוקר או היום מרים בת אבי קצב	משה משה
" 14	"	13	7	"	משה ורחל המיועקת בן שבען בן סוקר או היום מרים בת אבי קצב	משה משה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
" 28	Духинъ Секеръ	декабрь 17	ноябрь 11	Вильмансдорфъ	Сивманскаго и Шарлотты Сивманскаго Раймунда Мендъ Маннхеймъ	Симонъ Вильмансдорфъ
18 "	"	26	20	"	Сивманскаго и Шарлотты Сивманскаго Инкене въ Вильмансдорфѣ, Кава, метрики о франконе представлено	Давидъ Кава

Имя в декабре

חלק ראשון בן נולדים

צופר	מי יום המולד	מי יום המולד	חודש ויום מולדה		אם נולד	שם אב ואם של הילד ומה בעשתי היצטרך בן שבען בע סודר או חיים אר"ס בת צבי קצנ	מי נולד ומה שם נותן לו יום נולד ומה שמו ראשון או גולדה בקבא ושמה בקבא
			לחודש	ליום			
" 28	17	11	24	18	שילמן	שם אב ואם של הילד ומה בעשתי היצטרך בן שבען בע סודר או חיים אר"ס בת צבי קצנ	מי נולד ומה שם נותן לו יום נולד ומה שמו ראשון או גולדה בקבא ושמה בקבא
18 "	"	"	26	20	"	שם אב ואם של הילד ומה בעשתי היצטרך בן שבען בע סודר או חיים אר"ס בת צבי קצנ	מי נולד ומה שם נותן לו יום נולד ומה שמו ראשון או גולדה בקבא ושמה בקבא

שם אב ואם של הילד ומה בעשתי היצטרך בן שבען בע סודר או חיים אר"ס בת צבי קצנ



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
		Менсинама пана зембире (4) и мурте				
		Родился				
		Зменка Якубови. Курови.				

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה המולד ממדת ומדת	היום היום מולדה		איה נולד	שם האב ואמו של הילד ומה מצבתו דימויקה בן שבען בק סוקר או היים מריס בה צבי קצו	מי נולד והוא שם נותן לו דים בולד זמר ושמו רמזון או בולדה בקבה ישמחה-בקה
		למדין	למדין			
		מנסינא פאנא זמברע (4) ומורטה				
		רודילס				
		זמנקה יאקובי. קורובי.				

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
Женскаго.	Мужскаго.					
		Итого въ 1903 году родившихся и крещенныхъ дватридцать восемь (28)				
		Раввина				
		Равинъ Густавъ Кравинъ				

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי אים אמולד אפריע יאמולדע	היום היום מולדה		איה וילד יום בעיר וילדה	שם אב ומום של מולד ומה מעשהו דימיוקע בן שבען בען סוף או היום מרים גא בני קצא	מי נולד רמזה שם ניומן לו יום בולד זמר ישמה רמזן או מולדה בקבה ישמחוקע
		למבין ייטיט	למבין ימייט			
מספר	מולד	מספר	מולד			
		менерало пана восемнацятна (18)				
		всего сыновъ мести (46)				
		Равинъ				



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кто ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
1	Лебединскій Венгара	1	24	Вильман	Отецъ Савманскій мѣсяцъ Аронъ Шурманъ мѣсяцъ Рейръ мѣсяцъ Шурманъ	Сынъ Арманъ Серъ
8		2	шваръ			
2		25	3			
1		6	Мейбаеръ 29		Отецъ Шурманъ мѣсяцъ Рейръ мѣсяцъ Шурманъ мѣсяцъ Шурманъ мѣсяцъ Шурманъ	Сынъ Лоръ Харъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מדינה	שם הורה המוהל הפורע והמוציא	חדש ויום הלידה ויום המילה ד"מ נולד כ"א אלול נימל כ"ח		איה נולד ד"מ בעוד ויילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמם ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
			למנין ימים	למנין ימים			
1	הונגריה	שמואל	1	24	שמואל	ר' שמואל	
2			2	25		ר' שמואל	
			9	3		ר' שמואל	
			6	29		ר' שמואל	



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
11	Б. Леводинскій	1 Февраль	26 Мартъ	Вильмансдорфъ	Отецъ Савинъ Моисимовичъ Мукачкннъ Матроновъ мать Марья Игнатьевна Арнонова	Сынъ Натанъ
		8	3 апрель			
5		12	7	Вильмансдорфъ	Отецъ Венцъ отъ Мошма-Ароновъ Коврезовскій мать Фрейга	Сынъ Венцъ
		19	14			Отецъ Сильманъ екало одиче ерва

За февраль евреичъ родились  
сифекало помя гва.  
раб. В. А. Родичъ  
мен духов прав.  
Шмуэль Теримъ Понизасекнн

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע המוצץ	חדש ויום הלידה יום המילה ד"ם נולד כ"א אלול נימל כ"ה		איה נולד ד"ם בעד וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשה ד"ם יעקב בן שמעון כץ מחר א' חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"ם נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין ימים	למנין יתרים			
4	המורה	1	26	11	ה'ת"ר סיון	1/2
		8	3			1/2
5	"	12	7	11	ה'ת"ר סיון	1/2
		19	14			3/2

ה'ת"ר סיון  
ה'ת"ר סיון  
ה'ת"ר סיון  
ה'ת"ר סיון  
ה'ת"ר סיון  
ה'ת"ר סיון

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или ей, дано имя.	
			Христіанскій.	Еврейскій.				
6		Ф. Лебединскій	19	13	[Handwritten signature]	Отецъ Варува Серинъ въ Сынъ Ситишевскій Штатъ Ивцу. м. м. Дитя Монаховна	Сынъ Штатъ Ивцу. м. м. Дитя Монаховна	
			26	20				
4		"	25	20			Отецъ Ханиа Аверушовъ Сынъ Штатъ Ивцу. м. м. Франа Монаховна	Сынъ Штатъ Ивцу. м. м. Франа Монаховна
			1	24				
			"	"	[Handwritten signature]	Отецъ Израиль Диевъ Сынъ Штатъ Ивцу. м. м. Дитя Монаховна	Сынъ Штатъ Ивцу. м. м. Дитя Монаховна	

חלק ראשון מן נולדים

מספר נקות	מספר זכרים	מי היה המודל הפורע והמוציץ	חדש ויום הלידה ויום המילה ד"ם נולד כ"א אלול נמל כ"ח		איה נולד ד"ם בעיר ויילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כץ סוחר א' חיים טרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"ם נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
			למנן ימים	למנן ימים			
6		[Handwritten]	19	13		[Handwritten]	
			26	20		[Handwritten]	
7		"	25	20		[Handwritten]	
			1	24		[Handwritten]	
			"	"		[Handwritten]	

ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христіан-скій.	Еврей-скій.			
Женскаго.	Мужскаго.					

За мартовъ мѣсяцъ родилось  
мужскаго пола дѣла женскаго  
дѣла всего три  
грав. В. М. Сидоръ

Членъ духов. грав.

Школьникъ Терентъ Коляковскій

За апрѣль мѣсяцъ о родившихся  
не дописано.

грав. В. М. Сидоръ

Членъ духов. грав.

Школьникъ Терентъ Коляковскій

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע הדמוציץ	חדש ויום הלידה יום המולה דים נולד כ"א אלול נימל כ"ח	איה נולד דים בעיד ויולנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כץ סוחר אי חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דם נולד זכר ושמר ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
נקבות	זכרים				

לפי שם האב והאם של הילד  
שם הילד ומה מעשהו  
יום המולה דים נולד כ"א אלול  
נימל כ"ח

לפי שם האב והאם של הילד  
שם הילד ומה מעשהו  
יום המולה דים נולד כ"א אלול  
נימל כ"ח



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кѣмъ ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
8	Б. Либединскій	8	5	Сиванъ	Отецъ Моръ ко сынъ Аро мовъ Сивман скій Сивман овичъ мать Бася Кисе лева	Симъ Израиль
4		10	7		Отецъ Володя Менделъ въ Иврий старш манскаго овичева мать Фрейла	Дора Минда
5		10	7		Отецъ Юда Лейба Гай ский Сив манскаго мать Лизъ- Брайна	Дора Шейна

Копіа  
скадана  
07.09.90  
И. Шеръ

записано 10  
рождено 7

свадьба 10.09.90  
дочка 7

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוציץ	חדש ויום הלידה ויום המילה דים נולד כ"א אלול נימל כ"ה		איה נולד דים בעיר ויילנא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כץ סוחר אף חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דם נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין ימים	למנין ימים			
8	ב. לייבדין	8	5	סיון	מורי יעקב מלכה מרת מרים מרת מרת מרת	שמעון
4		10	7		מורי יעקב מרת מרת מרת	דבורה
5		10	7		מורי יעקב מרת מרת מרת	דבורה



ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

За славъ свѣдѣнъ рожденъ муж-  
скаго пола двѣ пенскаго пола  
четыре всего шесть  
гавв. В. М. [Signature]

Имен духов. прав.

Шимонъ Терентъ Толмачевскій

За славъ свѣдѣнъ о рожден-  
и ихъ не доносено.

гавв. В. М. [Signature]

Имен духов. прав.

Шимонъ Терентъ Толмачевскій

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה המולד הפרוע והמוצי	חדש ויום הלידה ויום המילה ד"מ נולד כ"א אלול נימל כ"ח		איה נולד ד"מ בעיר ויילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ן מוחר א"י הי"מ מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר השמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		לסנין יהודים	לסנין יוים			

שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ן מוחר א"י הי"מ מרים בת צבי קצב

שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ן מוחר א"י הי"מ מרים בת צבי קצב

ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

За славъ свѣдѣнъ рожденъ мужского пола два пенскаго пола четыре всего шесть  
 рабъ В. М. [Signature]

Мен духов. прав.

Шмунъ Беринъ Полковникъ

За славъ свѣдѣнъ о рожденіи не доносено.

рабъ В. М. [Signature]

Мен духов. прав.

Шмунъ Беринъ Полковникъ

חלק ראשון בן נולדים

מספר.	מי היה הכוהל הפורע והמוציא	חדש ויום הלידה ויום המילה ד"ם נולד כ"א אלול נמל כ"ח		איה נולד ד"ם בעיר ויילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כץ מוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"ם נולד זכר השמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		לסנין יודים	לסנין יוים			

שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כץ מוחר או חיים מרים בת צבי קצב

שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כץ מוחר או חיים מרים בת צבי קצב

ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
10	Б. Лебодинскій	19 26	18 25	Вильманна	Отецъ Захарій Александръ Селивановъ Александръ матр. Мирта Аврумовна	Сынъ Леидъ

За право свидѣн. родилась  
свѣдѣнаго поименована  
раба В. М. Рачинскій

Тверь урков прав  
Шварцъ Терновъ Станиславскій

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע המוצץ	חדש ויום הלידה יום המילה ד"ם נילד כ"א אלול נימל כ"ח		איה נולד ד"ם בעיד וולנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כץ מוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"ם נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנן יודים	למנן יודים			
10	שניקל	19	18	יעקב	יעקב בן שמעון	זכר
		26	25		מרים בת צבי קצב	נקבה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христіан-скій.	Еврей-скій.			
11	Г. Лоб-динокіи	10 17	10 17	Вильямовна	Отецъ Май-шаевъ Гей-манъ Владимі-скій обрусен-наго мать Брана Авручеловна	Сынъ Моисей

За августъ мѣсяцъ родился млад- шій сынъ. рабъ В. М. Чиндѣ

За сентябрь мѣсяцъ. родив- шійся не занесено. рабъ В. М. Чиндѣ

Три дучков. правъ

Иванъ. Терентъ Стоцковскій

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוציץ	הישר ויום הלידה		איה נולד ד"מ בעיר ויילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשה ד"מ יעקב בן שמעון כץ סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמר ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		יום המילה ד"מ נולד כ"א אלול נימל ב"ח	למנין יהודים למנין יויים			
11	הרב י. ל. פ. פ.	10 17	10 17	וילנא	משה ושרה	משה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
8		8	10		Отецъ Максимилианъ добъ Китвицъ Вишнякъ одицеградъ мажъ Матвея Шмидта	Сынъ Матвея
12	Б. Лебединскій	8 15	10 17		Отецъ Тимофей Мееровъ Мирнопольскій Вишнякъ мажъ Игита-Фрума Ароновна	Сынъ Фрума
13	"	9 16	11 18		Отецъ Гейманъ Мошмановъ Кушмиръ Гоманская одицеградъ мажъ Деметръ Лейзоровна	Сынъ Моше-Ханна

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוציץ	חדש ויום הלידה ויום המילה ד"ם נילד כ"א אלול נימל כ"ח		איה נולד ד"ם בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ן סתוד או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"ם נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבת ושמה רבקה
		למנין יודים	למנין יוים			
8		8	10		משה בן אהרן	משה
12	ב. לבידין	8 15	10 17		משה בן אהרן	משה
13	"	9 16	11 18		משה בן אהרן	משה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
14	Б. Лебодичскій	13	15	Виліславскі	Отецъ Сръбскій Серковъ Хо- доровскій Морсунскаго свѣцера мать Злара Шнемовна	Сынъ Машка

За октябрь мѣсяць родилось сынов-  
скаго пола три, именнаго пана  
одна всего четыре.  
Рабо В. А. М. С. Д.

Мен духов прав  
Школу Германъ Понзноска

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מיהיה המולד הפרע והמוציץ	חדש ויום הלידה		איה נולד דים בעיר וחלנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דים נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנוח ימים	למנוח יהודים			
14	המוציץ	13	15	וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דים נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христіан-скій.	Еврей-скій.			
9		1	4	Вильямовъ	Отецъ Берто Бенево Шварц милорадскій идущашии мать Ветеръ Зубидовна	Дочь Мей
10		"	"		Отецъ Зубидо Авручиовъ Титманъ Александровъ мать Мей Шенуль- Дикелевна	Дочь Шейра
11		"	"		Отецъ Зубидо Аронъ Спекторъ Златополь- скій идуща- шии мать Отлия Срулев- на	Дочь Ава

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המולד הפרע והכוזב	הדש ויום הלידה		איה נולד דים בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשה דים יעקב בן שמעון בן סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דים נולד זכר ושמר ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנוח ימים	למנוח יהודים			
9		1	4			
10		"	"			
11		"	"			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христіан-скій.	Еврей-скій.			
15	Г. Лебединскій	8	4	Ольга	Отецъ Андрей Дейсанъ, братъ Фрудева, Крамчешко-Злато-польскаго вице-суда, мать Хана-Рудель	Соломонъ Моисей
12		3	6		Отецъ Шелушъ Шмидовъ, Инженеръ Шпальнаго вице-суда, мать Ида Берковна	Юрь Виль
16		30	3		Отецъ Сруль Шмидовъ, Табачникъ Аншан. вице-суда, мать Василья Боруховна	Соломонъ Борухъ

חלק ראשון מן נולדים ROXI

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוציץ	חדש ויום הלידה ויום המילה ד"ם נילד כ"א אלול נימל כ"ח		איה נילד ד"ם בעיר וחלנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ סחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"ם נולד וזכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין ימים	למנין יתרים			
15	ג. לבידינסקי	8	4	איה נילד ד"ם בעיר וחלנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ סחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"ם נולד וזכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
12		3	6	איה נילד ד"ם בעיר וחלנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ סחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"ם נולד וזכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
16		30	3	איה נילד ד"ם בעיר וחלנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ סחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"ם נולד וזכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обряд	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
13		27	30	Менделевич	Отецъ Тершико Менделевичъ Судья своего адв. ер. изъ Менделевича	Дочь Сурочина
14		27	30	Менделевич	Отецъ Мошко Менделевичъ Лукачевскій Своиша сн. его адв. ер. изъ Сура Тершиковна	Дочь Ума

За походы ивсичко родивше  
сифскаго пола два, именовано  
шесть; всего восемь.

Губернаторъ В. А. Кошуровъ

Менделевичъ  
Шимонъ Тершико  
Томасъ Кошуровъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפרוע והכוזב	חדש ויום הלידה		איה נולד דם בעיר וילנא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כץ סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דים נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין ימים	למנין יתודים			
13		27	30		האב רייזל האם רייזל נולד זכר שמו ראובן	נולד זכר ושמו ראובן
14		27	30		האב רייזל האם רייזל נולד זכר שמו ראובן	נולד זכר ושמו ראובן

האב רייזל, האם רייזל  
נולד זכר, שמו ראובן

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обряд обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христіан-скій.	Еврей-скій.			
15		5	9	Вильманна	Отецъ Франкъ Шмеровъ Монастерскій Слѣдств. сына обвѣст. ба мазъ Вацъ Берковна	Доръ Авва
17	С. Лобсдинскій	12	16	Сверд. 0/20/56 Р. Шварцманъ 10/11/56 Сверд. 0/20/56 11.500 W 1968/153 8-X-007	Отецъ Шварцманъ Хаимъ Вацъ-ковъ Карло-мазъ Стедина сына обвѣ-рва мазъ Вацъ Сурядовна	Сынъ Зельманъ

За декабрь мѣсяць родилось сыръ  
скаго пола одинъ; именемъ сына,  
всего два раба В. Р. Раиндъ

Целен духов. прав.

Шварцманъ Германъ Голдковскій

חלק ראשון בן נולדים

ДВОУТОРНОЕ

מספר	שם הורה	יום הולדת	שם האב והאם של הילד ומה מעשה דים יעקב בן שמעון כץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	שם הילד	מנין ימים	מנין ימים
15		5	9	דור	5	9
17		12	16	זלמן	12	16

Handwritten notes in Hebrew script, including names and dates.

ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или ей, дано имя.
Женскаго.	Мужскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
<p>Всего за 1912 годъ родилось мужскаго пола семнадцати женскаго семнадцати, всего тридцать два <i>гравъ В. М. [Signature]</i></p>							
<p><i>Именъ гравъ гравъ Шварцъ Германъ Поняковский</i></p>							

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוציץ	חדש ויום הלידה		איה נולד	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יהודים	למנין יוונים			
15	המורה	17	אלול	1912	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
16	המורה	18	אלול	1912	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה



ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЧАСТЬ IV.—О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Дѣтѣ а.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
							1903 годѣ умеръ изъ Зоднахъ кнѣзя ии а передали 21. д. Заминъ родокомъ раввина

מקום קבורה	שם המת	תאריך יום המות		גיל המת	מקום מות המת	שם הרופא	הערות
		יום	חודש				
							Земство родокомъ раввина А. Давидовъ Мновленскій раввинъ А. Таубертъ

ЧАСТЬ IV.—О УМЕРШИХЪ.

Женск.	Мужск.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Л ѣ т а.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
"	1	в. Сивманъ	Февраль 20	6	18	Патогая дальше	Сивманъ и Кривевицъ
Итого в. февраль умеръ Раввинъ							
Ручки Губовъ. Правъ.							

חלק רביעון מתים

זמן היום השנה	מדינת הולנד	הודש ויום המיתה		גיל שנים המת	מנהג הקבורה	שם המת ואם יש אחרים	שם המדינה או המקום הקבורה
		יום	חודש				
"	1	20	6	18	פולין	Сивманъ и Кривевицъ	Сивманъ и Кривевицъ
Итого в. февраль умеръ Раввинъ							
Ручки Губовъ. Правъ.							





ЧАСТЬ IV.—О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
"	2	Въ вѣнскомъ	9	Майскій	24	Тифъ	Видманевичъ им- манитъ дѣлаемъ Петсавъ въ селѣ Винненавъ мѣстѣ
<p>Имя въ Градѣ умеръ Родина</p> <p>Число дѣлъ въ Градѣ.</p>							

אלק רבעון בתים

מספר	בית	בית	הקדש ויום המיתה		בית	מנהג ביתי בחלי	מנהג ביתי אחרת	מי היה רופא שמו רשמי: מי היה שומר רפוא ביתו במקום או בשווא או בלחץ
			יום	שנה				
"	2.	מלחמה	9	מאי	24	2/2	8	מלחמה ורפואה בביתו
<p>מנהג ביתי בחלי</p> <p>מנהג ביתי אחרת</p>								

ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЧАСТЬ IV.—О УМЕРШИХЪ.

Женск.	Мужск.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Л в т а.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

*Въ Августѣ умеръ  
Раввинъ  
Менделъевичъ Рубинъ.*

אלק רבנינו נחיה

מספר	שמות	הודש ויום המות		גיל	מקום קבורה	שם הרב
		יום	חודש			

*В умершихъ не рабауно,  
אשר...*



ЧАСТЬ IV.—О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужска.	Гдѣ умеръ и погребень.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
"	4	в Сивтанъ	15	7	6	шарлатанъ	Старинскій мѣсяцъ Минскъ Надртимова Мисинскій.
"	5	"	24	16	5	тоже.	Введенскій мѣсяцъ Минскъ Свѣтлицы Черныя.
"	6	"	25	17	2 1/2	тоже	Сивтанскій мѣсяцъ Минскъ Всеевъ Миронскій.
<p>Минскъ в Сивтанъ и мѣсяцъ умеръ Раввинъ Менделъ Бурковъ. Правн.</p>							

חלק רביעי עתים

מגדר	מספר	מקום קבורה	מספר ימים חיותה		גיל	מחלת	מי שמת
			יום	לילה			
"	4	בסיבטא	15	7	6	שאריתא	מסכתא מינסק מחנה נאדרטימא מסינסק.
"	5	"	24	16	5	ההוא	מחנה נאדרטימא מסינסק.
"	6	"	25	17	2 1/2	ההוא	מחנה נאדרטימא מסינסק.
<p>מחנה נאדרטימא מינסק מחנה נאדרטימא מינסק</p>							

ЧАСТЬ IV.—О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
1	"	В Сибиріи	9	3	4	Скарлатина	Шенгродская мещанка Сома Михасова Мир- на Павловна
2	"	"	10	4	1	тотже	Шенгродская мещанка Руба Михасова Мирна Павловна
"	7	"	14	8	2	тотже	Шенгродская мещанка Шилона Михасова Мирна Павловна.
"	8	"	25	19	8	тотже	Сибирская мещанка Мухоморова Николаевна Павловна.

Итого въ колонкѣ умершихъ женскаго пола  
Рубина  
Павловна  
Мухоморова  
Николаевна

מלך רבועין נחום

מספר	מדינת	חודש ויום מותה		בנות פניה חיות	מנהג צדתי אהלי- אם פטירה אחרת	מי צד יצא שפיר יחלודי: או צד שפיר יצא מיתה במלכה או בשומא או מלכה
		יום	חודש			
1	"	9	3	4	אם פטירה אחרת	מלכה או בשומא
2	"	10	4	1	אם פטירה אחרת	מלכה או בשומא
"	7	14	8	2	אם פטירה אחרת	מלכה או בשומא
"	8	25	19	8	אם פטירה אחרת	מלכה או בשומא

דבר (2/11) ויחלודי דבר (2/11) ויחלודי (4)  
אם פטירה אחרת

ЧАСТЬ IV.—О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
"	9	Въиванъ	5	Декабрь	4	Укоротилъ карманъ свои карманъ Пуртовой.	Карманъ свои карманъ свои карманъ Пуртовой.
		Много въ Декабрѣ					Раввинъ
							Раввинъ
							Раввинъ

אלק רבועין בחיים

מספר	ביתו	ביתו	אודם ויום חגיגתו		ביתו	שם ביתו	שם ביתו
			יום	יום			
"	9	ביתו	5	דעמבר	4	ביתו	ביתו

ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЧАСТЬ IV.—О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
			Итого въ 1903 году умершихъ дедовъ (9) всахъ а также Раббинъ				
			Меншъ дедовъ Кроли.				

אלק רבנו עמוס

צפון	צפון	הרדס ויום המיתה		צפון	צפון	צפון
		צפון	צפון			
		מנחם אהרן פאן דבא (2) וימנחם אהרן				
		צפון (11)				
		אדא דא				



ЧАСТЬ IV.—О УМЕРШИХЪ.

Женск.	Мужск.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

1904 года Февраля 26 дня Звенигородская Городская Управа сими свидѣтельствомъ, что по разсмотрѣніи настоящей метрики и по свѣдѣніямъ съ кнѣгой окаялось: Месячныя свидѣтельства за весь годъ не поднесены членами городского правленія, другими несправностями не замечено.

Городской  
Глава А. Уманскій

Члены Управы: В. Доросинъ  
М. Шуринъ  
А. Старица

за Секретаря: Вениктисъ

ПРОСТУПАНИЕ BLEED THROUGH

Женск.	Мужск.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			





ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

Въ сей книгѣ, предназначенной для записки евреевъ, умершихъ  
въ 1903 году по *м. Ольшанки*, перенумерованныхъ, прошнурованныхъ и казенною печатью Киевскаго Губернскаго Правленія припечатанныхъ всего „*шестьдесятъ*  
*четыре*“ листа *в. Акуша* 9 дня 1902 года.

Совѣтникъ

*А. М. Ревинъ*

*14 листовъ*

Помощникъ Дьялопроизводителя

*С. П. Митинъ*



*803*

**ИСТРИЧЕСКАЯ КНИГА**

*35193*

*Мотиласовъ*  
данная изъ Киевской Духовной Консисторіи  
въ П-Предмеченскую церковь села  
*Мотиласовъ*, вол. Звенигородскаго уѣзда

для записи родившихся, бракомъ сочетавшихся и умершихъ, на *1903* годъ.

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ,

В РОДИВШИХСЯ.



ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

МЕТРИЧЕСКОЙ КНИГИ НА 1914

ГОДА, ЧАСТЬ ТРЕТІА, Ѡ ОУМЕРШИХЪ.

Счѣтъ оумершихъ.		Мѣсяцъ и день		Званіе, имя, Отчество и фамилія оумершаго.	Лѣтъ оумершаго.	
Мужска.	Жѣнска.	смерти.	погребенія.		Мужска.	Жѣнска.
5	-	16.	17.	Олманскаго крестьянина Василия Павловича Шереметьева сына Григоріи Свещенника Николая Мельниченко. Псаломщика Андрея Рудницкаго.	1.	
-	3.	17	18	Молодо Олманскаго крестьянина Петра Архиповича сына Евдокима Свещенника Николая Мельниченко. Псаломщика Андрея Рудницкаго.		1.
-	4.	18.	19	Олманскаго крестьянина Павла Изюбы сына Марія Павловича Свещенника Николая Мельниченко. Псаломщика Андрея Рудницкаго.	58	
6.	-	25	26	Олманскаго крестьянина Ивана Давидовича Степанова Свещенника Николая Мельниченко. Псаломщика Андрея Рудницкаго.	40	
7	-	27	28	Олманскаго крестьянина Терасима Суятинова Добносина сына Микоши Свещенника Николая Мельниченко. Псаломщика Андрея Рудницкаго.	1.	
-	5	29	30	Олманскаго крестьянина Епифана Стурфрива Мельника сына Васса Свещенника Николая Мельниченко. Псаломщика Андрея Рудницкаго.	1.	
8	-	29	30	Олманскаго крестьянина Евсея Павловича сына Павла Свещенника Николая Мельниченко. Псаломщика Андрея Рудницкаго.	43	
				Умно въ январѣ умерло мужескаго пола воинов Свещенникъ Николай Мельниченко Псаломщикъ Андрей Рудницкаго		

Ѡ чегѡ оумер.	Кто исповѣдывалъ и прѡщаль.	Кто совершалъ погребеніе, и гдѣ погребенъ.
отъ простуды		
отъ мозговривія		
отъ холеры	Свещенникъ Николай Мельниченко.	
отъ простуды	Свещенникъ Николай Мельниченко.	
отъ простуды		
отъ простуды		
отъ простуды	Свещенникъ Николай Мельниченко.	
отъ простуды		
отъ простуды	Свещенникъ Николай Мельниченко.	
8. декабря мѣся 5. абже тринадцатѣ		

Свещенникъ Николаи Мельниченко и Псаломщикъ Андрей Рудницкаго. На приходѣхъ Крайнему.

ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

МЕТРИЧЕСКОЙ КНИГЕ НА 1917

ГОДА, ЧАСТЬ ТРЕТІА, Ѡ ОУМЕРШИХ.

Счетъ оумершихъ.		Мѣсяцъ и день		Званіе, имя, отчество и фамилія оумершаго.	Лѣтъ оумершаго.
Мужск.	Женск.	смерти.	погребенія.		
9.	-	2.	3.	Олимпогоро крестіанина Саввы Григоріева Ермленка снъ Васильи	30
				Свещеникъ Николай Мельниченко Псаломщикъ Андрей Гудимовъ	
-	6	4	5	Олимпогоро крестіанина Дмитра Григоріева Логотина снъ Анастасій	20
				Свещеникъ Николай Мельниченко Псаломщикъ Андрей Гудимовъ	
10	-	6	7	Олимпогоро крестіанина Евфиміа Авертѣва Сухарова снъ Артемъ	40
				Свещеникъ Николай Мельниченко Псаломщикъ Андрей Гудимовъ	
-	7	10	11	Олимпогоро крестіанина Макара Ахисонова Вилора снъ Анастасій	10
				Свещеникъ Николай Мельниченко Псаломщикъ Андрей Гудимовъ	
11	-	11	12	Олимпогоро крестіанина Павла Немецанова снъ Степанъ	44
				Свещеникъ Николай Мельниченко Псаломщикъ Андрей Гудимовъ	
12	-	11 13	12	Олимпогоро крестіанина Василья Ахисонова Вилора снъ Степанъ	1/2
				Свещеникъ Николай Мельниченко Псаломщикъ Андрей Гудимовъ	

Ѡ чего оумерх.	Кто похоронилъ и пріокрѣп.	Кто совершилъ погребеніе, и гдѣ погребенъ.
отъ холеры		Свещеникъ Николай Мельниченко Андрей Гудимовъ
отъ холеры		
отъ проказы		
отъ сени		
отъ тифа	Свещеникъ Николай Мельниченко	
отъ сени		

Свещеникъ Николай Мельниченко  
Андрей Гудимовъ

ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЖЕТРИЧЕСКОЙ КНИГѢ НА 1917

ГОДА, ЧАСТЬ ТРЕТІА, Ѡ ОУМЕРШИХЪ.

Счета оумершихъ.		Месяцъ и день		Званіе, имя, отчество и фамилія оумершаго.	Вѣтъ оумершаго.	
Мѣсяца.	Дня.	смерти.	погребенія.		Мѣсяца.	Дня.
15	-	12	15	Симбирскаго крестьянина Петра Матвеева Моргуна	80	
				Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Гудимовъ		
-	8	13	14	Симбирскаго крестьянина Николая Ивановича Шабанова сына Марка Шабанова	30	
				Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Гудимовъ		
-	9	15	16	Симбирскаго крестьянина Ивана Никитова Михайловича сына Егорова	41	
				Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Гудимовъ		
14	-	19	20	Симбирскаго крестьянина Стефана Стефановича Шабанова	52	
				Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Гудимовъ		
15	-	21	22	Симбирскаго крестьянина Николая Ивановича Мориева сына Петра	8 недѣль	
				Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Гудимовъ		
-	10	25	26	Симбирскаго крестьянина Евдокима Евдокимовича Шабанова сына	40	
				Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Гудимовъ		
16	-	25	26	Симбирскаго крестьянина Степана Степановича Мельниченко	53	
				Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Гудимовъ		

Ѡ чемъ оумер.	Кто похоронилъ и прощаль.	Кто совершилъ погребеніе, и где погребенъ.
отъ старости бранивости	Священникъ Николай Мельниченко.	
отъ болезни	Священникъ Николай Мельниченко.	
отъ укуса		
отъ простуды	Священникъ Николай Мельниченко.	
отъ слабости пролежня.		
отъ старости бранивости	Священникъ Николай Мельниченко.	
отъ удара	Священникъ Николай Мельниченко.	

Священникъ Николай Мельниченко  
и Псаломщикъ Андрей Гудимовъ.



ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЖЕТРИЧЕСКОЙ КНИГИ НА 1914

ГОДЪ, ЧАСТЬ ТРЕТІА, Ѡ ОУМЕРШИХЪ.

89

Счѣтъ оумершихъ.		Мѣсяцъ и дѣнь		Званіе, имя, отчество и фамилія оумершаго.	Лѣтъ оумершаго.	
Мужска.	Женска.	смерти.	погребенія.		Мужска.	Женска.
-	11	26	27	Симеонового крестьянина Симеона сына Иванова Макарея дѣла Дмитро Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Рудничинъ.	-	12
17	-	27	28	Симеонового крестьянина Леонидъ Дзюба сынъ Симеонъ Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Рудничинъ.	12	-
18	-	7	8	Итого въ февралѣ умерло мужского пола оумершихъ Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Рудничинъ.		
-	12	8	9	Симеонового крестьянина Понтеми Иванова Мануилова Тимофеева Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Рудничинъ.	41	-
-	13	10	11	Симеонового крестьянина Мана Иванова Володимиръ дѣла Елена Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Рудничинъ.	22	-
19	-	14	15	Симеонового крестьянина Симеона Кодратова Жеребѣ дѣла Урало Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Рудничинъ.	10	-
				Кіевскаго уезда села Мокшанъ Овс твеннаго крестьянина Дмитрія Дмитриича Цыганова Священникъ Николай Мельниченко. Псаломщикъ Андрей Рудничинъ.	35	-

Ѡ чемъ оумерз.	Кто похвалявалъ и прѣсудилъ.	Кто совершилъ погребеніе, и гдѣ погребенъ.
отъ старости дремлетъ	Священникъ Николай Мельниченко	Симеоново
отъ простуды.		
отъ старости дремлетъ	Священникъ Николай Мельниченко	Симеоново
отъ простуды		
отъ простуды		
отъ простуды		

Священникъ Николай Мельниченко съ Псаломщикомъ  
Андреемъ Рудничинъ, на приходскомъ кладбищѣ.

ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

ЖЕТРИЧЕСКОЙ КНИГИ НА 1914

ГОДЪ, ЧАСТЬ ТРЕТІА, Ѡ ОУМЕРШИХЪ.

Счѣтъ оумершихъ.		Мѣсяцъ и день.		Званіе, имя, отчество и фамилія оумершаго.	Лѣтъ оумершаго.		Ѡ чемъ оумеръ.	Кто именовывалъ и присовѣдалъ.	Кто совершалъ погребеніе, и гдѣ погребенъ.
Мужска.	Жѣнска.	смерти.	погребенія.		Мѣсяца.	Жѣнск.			
57	-	17.	18.	Олшанскаго крестьянина Николая Кофрнова Кривопольскій сынъ Павла 20 Свѣщенникъ Николай Александровичъ Ксенофонтовъ Андрей Гудимовичъ			от простуды		Мемориальн. в. Мемориальн.
-	39	18.	19.	Олшанскаго крестьянина Виктора Булаева сына Гудима Александровича 52 Свѣщенникъ Николай Александровичъ Ксенофонтовъ Андрей Гудимовичъ			от старости	Свѣщенникъ Александровичъ Ксенофонтовъ	
58	-	19.	20.	Олшанскаго крестьянина Протазія Васильева Мерешица сынъ Григорій 22 Свѣщенникъ Николай Александровичъ Ксенофонтовъ Андрей Гудимовичъ			от слабого рожденія		
<p>Этого въ октябрѣ предло мѣсяца погребенъ въ мѣстѣ 6, деревня при 3, обоего гел. г. 9.</p> <p>Свѣщенникъ Николай Александровичъ Ксенофонтовъ Андрей Гудимовичъ</p>									
59	-	7	8	Олшанскій крестьянинъ Стефанъ Мокіановъ Банинскій 60 Свѣщенникъ Николай Александровичъ Ксенофонтовъ Андрей Гудимовичъ			от тифа	Свѣщенникъ	Мемориальн. в. Мемориальн.
60	-	12	13	Олшанскаго крестьянина Милова Мадюшка сынъ Григорій 61 Свѣщенникъ Николай Александровичъ Ксенофонтовъ Андрей Гудимовичъ			от слабого рожденія		Мемориальн. в. Мемориальн.
-	40	19	20	Олшанскаго крестьянина Мерешица Андрея Васильева сына Марія Герасимовъ 40 Свѣщенникъ Николай Александровичъ Ксенофонтовъ Андрей Гудимовичъ			от простуды	Свѣщенникъ	Мемориальн. в. Мемориальн.



ЖЕВТРИЧЕСКОЙ КНИГИ ПА 1892-

Счета родившихся.	Месяц и день		Имена родившихся.	Званіе, имя, отчество и фамиліа родителей, и какіи въ роноповѣдніа.
	Месяца	Дня		
8	13	14	Наталія.	Матемъ села Глинка крестъ епископа Седора Марка Вацаженскіа и его законная жена Евдокия Антонова, оба православная вероисповѣданія. Принимаетъ Священникъ Іоаннъ Ступаркинъ Дьяконъ Степанъ
9	7	8	Анна.	Матемъ села Глинка крестъ епископа Соанна Митинъ Отосианномъ его законная жена Арина Андреева, оба православная вероисповѣданія. Принимаетъ Священникъ Іоаннъ Ступаркинъ Дьяконъ Степанъ
10	12	13	Вера.	Матемъ села Глинка крестъ епископа Андреева Аванасіа Гайко и его законная жена Арина Седурова, оба православная вероисповѣданія. Принимаетъ Священникъ Іоаннъ Ступаркинъ Дьяконъ Степанъ
11	26	27	Іоаннъ.	Матемъ села Глинка крестъ епископа Іоанна Марка Евдокия Маркова, православная вероисповѣданія. Принимаетъ Священникъ Іоаннъ Ступаркинъ Дьяконъ Степанъ

ПРОСТУПАНИЕ BLEED THROUGH

ГЛАВ. ЧАСТЬ ПЕРВАЯ, О РОДИВШИХСЯ.

Званіе, имя, отчество и фамиліа воспріимщика.	Кто совершилъ таинство крестіа.	Ръкоприкладство свидетелей записи по желанію.
Землемскій. Коломацкіи.	Принимаетъ Священникъ Степанъ Каво	Принимаетъ свидетели
№1 Дума, а мученица медвеи, въ томъ и подписана епископомъ Седоромъ. Землемскій. Стефановъ Коломацкіи.	Священникъ Степанъ Каво	Свидетели
Матемъ села Глинка крестъ епископа Соанна Соисфа Митинъ Матрона Алексіа Евдокія Митинъ жена. Землемскій. Коломацкіи.	Священникъ Степанъ Каво	Свидетели
Матемъ села Глинка крестъ епископа Степанъ Францезъ Соанна Митинъ Мелинъ и рудово солдатъ Алексіа Григоріа Митинъ жена Евдокия Седурова. Землемскій. Коломацкіи.	Священникъ Степанъ Каво	Свидетели
Села Глинка крестъ епископа Соанна Марка Евдокия Маркова Валентіа Мелинъ жена. Землемскій. Коломацкіи.	Священникъ Степанъ Каво	Свидетели

ПРОСТУПАНИЕ  
BLEED THROUGH

МЕТРИЧЕСКОЙ КНИГИ НА 1892--

Число рожд. шихца.	Месяц и день		Имена родившихся.	Знаме, пола, сѣчство и фамиліа родителей, и какою вѣроисповѣданіа.
	Мѣсяца	Дня		
11	28	29	Иванъ.	Мать ея Гименія Крестовица Мужья ея Григорія Захаревича и его законная жена Марія Соколова, оба православная вѣроисповѣданія. Присуденъ Священникъ Іоаннъ Степановъ Дьяконъ Степанъ
12	29	30	Михаилъ.	Мать ея Гименія Крестовица Мужья ея Григорія Захаревича и его законная жена Марія Соколова, оба православная вѣроисповѣданія. Присуденъ Священникъ Іоаннъ Степановъ Дьяконъ Степанъ
13.	9	11	Петръ.	Мать ея Гименія Крестовица Мужья ея Григорія Захаревича и его законная жена Марія Соколова, оба православная вѣроисповѣданія. Присуденъ Священникъ Іоаннъ Степановъ Дьяконъ Степанъ
11	18	19	Параскева.	Мать ея Гименія Крестовица Мужья ея Григорія Захаревича и его законная жена Марія Соколова, оба православная вѣроисповѣданія. Присуденъ Священникъ Іоаннъ Степановъ Дьяконъ Степанъ

Мать ея Гименія Крестовица  
Мужья ея Григорія Захаревича и  
его законная жена Марія Соколова,  
оба православная вѣроисповѣданія.  
Присуденъ Священникъ Іоаннъ  
Степановъ Дьяконъ Степанъ

Мать ея Гименія Крестовица  
Мужья ея Григорія Захаревича и  
его законная жена Марія Соколова,  
оба православная вѣроисповѣданія.  
Присуденъ Священникъ Іоаннъ  
Степановъ Дьяконъ Степанъ

Мать ея Гименія Крестовица  
Мужья ея Григорія Захаревича и  
его законная жена Марія Соколова,  
оба православная вѣроисповѣданія.  
Присуденъ Священникъ Іоаннъ  
Степановъ Дьяконъ Степанъ

Мать ея Гименія Крестовица  
Мужья ея Григорія Захаревича и  
его законная жена Марія Соколова,  
оба православная вѣроисповѣданія.  
Присуденъ Священникъ Іоаннъ  
Степановъ Дьяконъ Степанъ



№ № записей			Число, месяц совершения записи	Пол ребенка	Число, месяц и год рождения	Фамилия и имя ребенка	Место рождения (губ., уезд, город, волость, село, хутор и проч.)	Если одновременно родились близнецы, то сколько	Сведения о родителях			Кем сделано заявление о рождении ребенка (указать подробный адрес).	Имеется ли свидетельство врача или акушерки, принявшей ребенка — от кого и когда, за ка-ким №.	Особые примечания	Подпись лиц, сделавших заявление	
Общ.	М.	Ж.							Фамилия, имя и отчество родителей	Возраст (число, месяц и год рождения) родителей	Постоянное место жительства (указать почтовый адрес родителей)					Национальность
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15		
1	-	1	декабрь 16 дня 1922 г.	мальчик	декабрь 16 дня 1922 г.	Шевченко Варвара Федоровна.	Мела, ул. Зава, уезд. Волынь, вол. Р. Березин.		Шевченко Георгий Федорович	20 л.	С. Середины	Украинец	Дробанашев	род. 2. 1901 г.	англом Шевченко Георгий Федорович С. Середины	
2	1	-	декабрь 16 дня 1922 г.	мальчик	декабрь 16 дня 1922 г.	Сошова Федора Саввовна.	Мела, ул. Зава, уезд. Волынь, вол. Р. Березин.		Сошова Савва Ксеновна	24 л.	С. Середины	Украинец	Дробанашев	род. 1. 1901 г.	англом Сошова Савва Ксеновна С. Середины	
3	2	-	январь 5 дня 1923 г.	мальчик	январь 5 дня 1923 г.	Сошова Николая Яковлевна	Мела, ул. Зава, уезд. Волынь, вол. Р. Березин.		Сошова Яков Ксенович	26 л.	С. Середины	Украинец	Дробанашев	род. 1. 1901 г.	англом Сошова Яков Ксенович С. Середины	
4	-	2	январь 5 дня 1923 г.	девочка	январь 5 дня 1923 г.	Попович Тарасова Курочка	Мела, ул. Зава, уезд. Волынь, вол. Р. Березин.		Попович Курочка Сосанна	35 л.	С. Середины	Украинец	Дробанашев	род. 5. 1901 г.	англом Попович Курочка С. Середины	
5	-	3	январь 16 дня 1923 г.	мальчик	январь 16 дня 1923 г.	Бандаренко Василия Свиридан	Мела, ул. Зава, уезд. Волынь, вол. Р. Березин.		Бандаренко Свиридан Сидор	60 л.	С. Середины	Украинец	Дробанашев	род. 2. 1901 г.	англом Бандаренко Свиридан С. Середины	
6	-	3	январь 16 дня 1923 г.	мальчик	январь 16 дня 1923 г.	Шевченко Федор	Мела, ул. Зава, уезд. Волынь, вол. Р. Березин.		Шевченко Олександр	35 л.	С. Середины	Украинец	Дробанашев	род. 3. 1901 г.	Курочка Мелод С. Середины	

Заведующий Загсом

Секретарь

№ № записей			Число, месяц совершения записи	Пол ребенка	Число, месяц и год рождения	Фамилия и имя ребенка	Место рождения (губ., уезд, город, волость, село, хутор и проч.)	Если одновременно родились близнецы, то сколько	Сведения о родителях			Национальность	Род занятий (профессия, положение в промышленности)	Который ребенок у данных родителей по числу родившихся и оставшихся в живых	Кем сделано заявление о рождении ребенка (указать подлинный адрес).	Имеется ли свидетельство врача или акушерки, принимающей ребенка — от кого именно, за каким №	Особые примечания	Подписи лиц, сделавших заявление	
Общ.	М.	Ж.							6	7	8								
7	5		марта 1922г.	мужской	марта 1922г.	Вовк Дарис Евхимов.	Киевск. губ. Звениж. пов. Александр. ам.		Вовк Иосиф	28г.	Вовк Мария	26г.	Украинцы	Украинцы	1	1	анчан Вовком Евхимом в. Седина.		
8	6		апреля 1922г.	мужской	апреля 1922г.	Мизенко Марис + Шимитф.	Киевск. губ. Звениж. пов. Александр. ам.		Мизенко Шимитф	28г.	Мизенко Шимитф	21г.	Украинцы	Украинцы	1	1	анчан Мизенко Шимитфом в. Седина.		
9	7		апреля 1922г.	мужской	апреля 1922г.	Вовк Михаил Дамисов.	Киевск. губ. Звениж. пов. Александр. ам.		Вовк Дамис	20г.	Вовк Роман	26г.	Украинцы	Украинцы	1	1	анчан Вовком Дамисом в. Седина. Алещ. вол.		
10	8		апреля 1922г.	мужской	апреля 1922г.	Буган Ува + Миканов.	Киевск. губ. Звениж. пов. Александр. ам.		Буган Микан	47г.	Буган Евдоким	38г.	Украинцы	Украинцы	1	1	анчан Буган Миканом в. Седина.		
11	9		апреля 1922г.	женский	апреля 1922г.	Вашанков Марис	Киевск. губ. Звениж. пов. Александр. ам.		Вашанков Марис	22г.	Вашанков Марис	22г.	Украинцы	Украинцы	1	1	Вашанков Уваром в. Седина. Алещ. вол.		
12	10		апреля 1922г.	женский	апреля 1922г.	Митва Марис + Владимир	Киевск. губ. Звениж. пов. Александр. ам.		Митва Владимир	39г.	Митва Владимир	34г.	Украинцы	Украинцы	1	1	анчан Митвом Владимиром в. Седина. Александр. ам.		

Заведующий Загсом

Секретарь



№ № записей	Число, месяц совершения записи	Пол ребенка	Число, месяц и год рождения	Фамилия и имя ребенка	Место рождения (губ., уезд, город, волость, село, хутор и проч.)	Если одновременно родились близнецы, то сколько	Сведения о ро			
							Фамилия, имя и отчество родителей	Возраст (число, месяц и год рождения) родителей	Постоянное место жительства (указать почтовый адрес родителей)	
Общ.	М.	Ж.	1	2	3	4	5	6	7	8
13	11	Мальчик	Май 1920	Дизинк Анастасий	Мельнич. нр. Звенигор. пов. Александр. вол. С. Седина		Дизинк Елизавета	30.	С. Седина	
14	11	Мальчик	Май 1920	Черошенко Мария +	Рыбков. нр. Звенигор. пов. Александр. вол. С. Седина		Черошенко Мария	39.	С. Седина	
15	4	Мальчик	Май 1920	Павлова Николай + Васильев	Рыбков. нр. Звенигор. пов. Александр. вол. С. Седина		Павлова Мария	24.	С. Седина	
16	5	Мальчик	Май 1920	Дизинк Андрей	Рыбков. нр. Звенигор. пов. Александр. вол. С. Седина		Дизинк Мария	42.	С. Седина	
17	6	Мальчик	Май 1920	Лана Гавриил +	Рыбков. нр. Звенигор. пов. Александр. вол. С. Седина		Лана Мария	25.	С. Седина	
18	12	Мальчик	Май 1920	Бандаренко Елена + Васильев	Рыбков. нр. Звенигор. пов. Александр. вол. С. Седина		Бандаренко Мария	48.	С. Седина	

Заведующий Загсом

дителей													
Национальность	Род занятий (профессия, положение в промышленности)	Который ребенок у данных родителей по числу рожденных и оставшихся в живых	Кем сделано заявление о рождении ребенка (указать подробный адрес).	Имеется ли свидетельство врача или акушерки, принявших ребенка — от кого именно, за каким №	Особые примечания	Подпись лиц, сделавших заявление							
9	10	11	12	13	14								
Украинцы	Внебашен.	родил. 1/2	отцом Дизинкам Елизаветой С. Седина										
Украинцы	Делебашен.	родил. 3/2	отцом Черошенко Марией Черошенко С. Седина										
Украинцы	Внебашен.	родил. 2/2	отцом Павловой Марией Павловой С. Седина										
Украинцы	Внебашен.	родил. 3/2	отцом Дизинком Андреем С. Седина										
Украинцы	Внебашен.	родил. 1/2	отцом Ланой Ланой С. Седина										
Украинцы	Внебашен.	родил. 3/2	отцом Бандаренкой Еленой С. Седина										

Секретарь

№ № записей			Число, месяц совершения записи	Пол ребенка	Число, месяц и год рождения	Фамилия и имя ребенка	Место рождения (губ., уезд, город, волость, село, хутор и проч.)	Если одновременно рождены близнецы, то сколько	Сведения о родителях			Сведения о родителех				Особые примечания	Подписи лиц, сделавших заявление
Общ.	М.	Ж.							Фамилия, имя и отчество родителей	Возраст (число, месяц и год рождения) родителей	Постоянное место жительства (указать почтовый адрес родителей)	Национальность	Род занятий (профессия, положение в промышленности)	Кем сделано заявление о рождении ребенка (указать подробный адрес)	Имеется ли свидетельство врача или акушерки, принявшей ребенка — от кого именно, за каким №		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16		
19	8	-	Августа 1920.	мужской	1920.	Бандарский Иван	Киев губ. Звенигородский уезд. Александровский волост. Александровский с. Середины		Бандарский Александр 22г. Мария 25г.	с. Середины	Украин.	Двор.	род. 30 сем. 1.	англичан Бандарский Александр с. Середины			
20	-	13	Августа 1920.	мужской	1920.	Лана Мария +	Киев губ. Звенигородский уезд. Александровский волост. Александровский с. Середины		Лана 45г. Тарасов 45г.	с. Середины	Украин.	Двор.	род. 30 сем. 5.	англичан Лана Уванов с. Середины			
21	8	-	Сентябрь 1920.	мужской	1920.	Меренорский Андрей Иванович	Киев губ. Звенигородский уезд. Александровский волост. Александровский с. Середины		Меренорский Андрей 50г. Иван 44г.	с. Середины	Украин.	Двор.	род. 15 сем. 2.	англичан Уванов Меренорский с. Середины			
22	-	14	Сентябрь 1920.	мужской	1920.	Мирошник Анна + прахон.	Киев губ. Звенигородский уезд. Александровский волост. Александровский с. Середины		Мирошник Григорий 32г. Анна 32г.	с. Середины	Украин.	Двор.	род. 5 сем. 4.	англичан Тарасовский Мирошник с. Середины			
23	-	15	Сентябрь 1920.	мужской	1920.	Сидорский Геннадий	Киев губ. Звенигородский уезд. Александровский волост. Александровский с. Середины		Сидорский Александр 38г. Акимов 28г.	с. Середины	Украин.	Двор.	род. 30 сем. 4.	англичан Иванов Сидорский с. Середины			
24	-	16	Сентябрь 1920.	мужской	1920.	Заварова Тарасовна	Киев губ. Звенигородский уезд. Александровский волост. Александровский с. Середины		Заварова Мария 26 Александровна 21.	с. Середины	Украин.	Двор.	род. 24 сем. 2.	англичан Заварова Корнев с. Середины			

Заведующий Загсом

Секретарь

№ № записей			Число, месяц со-вершения записи	Пол ребенка	Число, месяц и год рождения	Фамилия и имя ребенка	Место рождения (губ., уезд, город, волость, село, хутор и проч.)	Если одновременно родились близнецы, то сколько	Сведения о родителях			Сведения о родителех				Особые примечания	Подпись лиц, сделавших заявление	
Общ.	М.	Ж.							Фамилия, имя и отчество родителей	Возраст (число, месяц и год рождения) родителей	Постоянное место жительства (указать почтовый адрес родителей)	Национальность	Род занятий (профессия, положение в промышленности)	Который ребенок у данных родителей по числу родившихся и оставшихся в живых	Кем сделано заявление о рождении ребенка (указать подробный адрес).			Имеется ли свидетельство врача или акушерки, принявших ребенка — от кого именно, за каким №
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14					
25			1922г.	мужской	1922г.	Губанов Николай	Киевская губ. Звенигородский уезд. Монастырчанский волост. с. Селевкин		Губанов Николай	25 и 24 г.	с. Селевкин	Украин.	Селевкин	1 из 1	мать. 1/2	отцом Губанов Николай с. Селевкин		
26			1922г.	мужской	1922г.	Дриголюк Михаил	Киевская губ. Звенигородский уезд. Монастырчанский волост. с. Селевкин		Дриголюк Михаил	30 и 36 г.	с. Селевкин	Украин.	Селевкин	1 из 1	мать. 1/2	отцом Дриголюк Михаил с. Селевкин		
27			1922г.	мужской	1922г.	Черненко Василий	Киевская губ. Звенигородский уезд. Монастырчанский волост. с. Селевкин		Черненко Василий	21 и 24 г.	с. Селевкин	Украин.	Селевкин	1 из 1	мать. 1/2	отцом Черненко Василий с. Селевкин		
28			1922г.	мужской	1922г.	Демченко Александр	Киевская губ. Звенигородский уезд. Монастырчанский волост. с. Селевкин		Демченко Александр	43 и 42 г.	с. Селевкин	Украин.	Селевкин	1 из 1	мать. 1/2	отцом Демченко Александр с. Селевкин		
29			1922г.	мужской	1922г.	Демченко Александр	Киевская губ. Звенигородский уезд. Монастырчанский волост. с. Селевкин		Демченко Александр	43 и 42 г.	с. Селевкин	Украин.	Селевкин	1 из 1	мать. 1/2	отцом Демченко Александр с. Селевкин		
30			1922г.	мужской	1922г.	Демченко Александр	Киевская губ. Звенигородский уезд. Монастырчанский волост. с. Селевкин		Демченко Александр	34 и 33 г.	с. Селевкин	Украин.	Селевкин	1 из 1	мать. 1/2	отцом Демченко Александр с. Селевкин		

Заведующий Загсом

Секретарь

№ № записей			число, месяц, день рождения	Пол ребенка	Фамилия и имя ребенка	Место рождения (губ., уезд, город, волость, село, хутор и проч.)	Если одновременно рождены близнецы, то сколько	Сведения о родителях		
Общ.	М.	Ж.						Фамилия, имя и отчество родителей	Возраст (число, месяц и год рождения) родителей	Постоянное место жительства (указать почтовый адрес) родителей
31	12	-	ноябрь 1892г.	мужской	Карпичко Николай	Красноярск. Завенцово		Карпичко Александр	45л.	с. Середино
32	13	-	ноябрь 1902г.	мужской	Таваташова Звона	Красноярск. Завенцово		Таваташова Мария	43л.	с. Середино
33	14	-	ноябрь 1902г.	мужской	Таваташова Звона	Красноярск. Завенцово		Таваташова Мария	42л.	с. Середино
34	15	-	ноябрь 1902г.	мужской	Таваташова Звона	Красноярск. Завенцово		Таваташова Мария	43л.	с. Середино
35	16	-	ноябрь 1902г.	мужской	Таваташова Звона	Красноярск. Завенцово		Таваташова Мария	42л.	с. Середино
36	17	-	ноябрь 1902г.	мужской	Савицкий Николай	Красноярск. Завенцово		Савицкий Николай	32л.	с. Середино

Заведующий Загсом

Родителей			Кем сделано заявление о рождении ребенка (указать подробный адрес).	Имеется ли свидетельство врача или акушерки, принимающих ребенка — от кого именно, за каким №	Особые примечания	Подпись лиц, сделавших заявление
Национальность	Род занятий (профессия, положение в промышленности)	Который ребенок у данных родителей по числу родившихся и оставшихся в живых				
рус.	всад.	род. 104	с. Середино			
рус.	всад.	род. 74	с. Середино			
рус.	всад.	род. 74	с. Середино			
рус.	всад.	род. 74	с. Середино			
рус.	всад.	род. 74	с. Середино			

Секретарь

№ № записей			Число, месяц совершения записи	Пол ребенка	Число, месяц и год рождения	Фамилия и имя ребенка	Место рождения (губ., уезд, город, волость, село, хутор и проч.)	Если одновременно рождены близнецы, то сколько	Сведения о ро		
Общ.	М.	Ж.							Фамилия, имя и отчество родителей	Возраст (число, месяц и год рождения) родителей	Постоянное место жительства (указать почтовый адрес) родителей
1	2	3	4	5	6	7	8				
37	19	-	Рекрутск. 22 ун. 1922г.	мужской	1922г.	Митва Стефан Александр	Виллажск. уезд. Звенигород. п.т. Яковлев. вол.	С. Седюк	Митва Евдоким 29г. Ирина 25г.	Средня	
38	19	-	Рекрутск. 20 ун. 1922г.	мужской	1922г.	Бандаренко Леонт Ирина	Киевск. уезд. Звенигород. п.т. Яковлев. вол.	С. Седюк	Бандаренко Ирина 35г. Тараска 35г.	Средня	
39	20	-	Рекрутск. 20 ун. 1922г.	мужской	1922г.	Иванов Мария +	Киевск. уезд. Яковлев. вол.	С. Седюк	Иванов Трофим 29г. Тараска 27г.	Средня	

Заведующий Загсом

Национальн.	Род занятий (профессия, положение в промышленности)	Который ребенок у данных родителей по числу рожденных и оставшихся в живых	Бем сделано заявление о рождении ребенка (указать подробный адрес).	Имеется ли свидетельство врача или акушерки, принимавших ребенка—от кого именно, за каким №	Особые примечания	Подпись лиц, сделавших заявление
Украин.	Ручебан.	Дочка. 1/4	отцом	Митва		
Украин.	Ручебан.	Дочка. 1/4	отцом	Бандаренко		
Украин.	Ручебан.	Дочка. 1/4	отцом	Бандаренко		
Украин.	Ручебан.	Дочка. 1/4	отцом	Иванов		

Секретарь



1-й и 2-й вписаны в книгу 16/11 37г.

3-й и 4-й вписаны в книгу 16/11 37г.

№ № записей	Число, месяц и день рождения записи			Пол ребенка	Число, месяц и год рождения	Фамилия и имя ребенка	Место рождения (губ., уезд, город, волость, село, хутор и проч.)	Если одновременно родились близнецы, то сколько	Сведения о родителях		
	Общ.	М.	Ж.						Фамилия, имя и отчество родителей	Возраст (число, месяц и год рождения) родителей	Постоянное место жительства (указать почтовый адрес)
1	-	1	декабрь 25 1927	Муж.	1927	Дизынк Ольга + Лавришн	Место рож. не указано		Дизынк Лавришн 25г.	25г.	Артюш. Дуня
2	-	2	декабрь 25 1927	Муж.	1927	Дизынк Мария +	Место рож. не указано		Дизынк Микола 50г.	50г.	Артюш. Дуня
3	1	-	март 18 1927	Муж.	1927	Дизынк Алексей +	Место рож. не указано		Дизынк Яков 39г.	39г.	Артюш. Дуня
4	-	3	март 18 1927	Муж.	1927	Губанов Мотроха +	Место рож. не указано		Губанов Михаил 24г.	24г.	Артюш. Дуня
5	-	4	апрель 11 1927	Муж.	1927	Губанов Леонид +	Место рож. не указано		Губанов Григорий 43г.	43г.	Артюш. Дуня
6	-	5	апрель 11 1927	Муж.	1927	Бандаренко Мария +	Место рож. не указано		Бандаренко Абрам 80г.	19г.	Артюш. Дуня

Заведующий Загсом

9	10	11	12	13	14	Подпись лиц, сделавших заявление
Упр.	Свед.	род. № 1	Артюш. Лавришн 25г.	Артюш. Дуня		
Упр.	Свед.	род. № 2	Дизынк Микола 50г.	Артюш. Дуня		
Упр.	Свед.	род. № 3	Дизынк Яков 39г.	Артюш. Дуня		
Упр.	Свед.	род. № 4	Губанов Михаил 24г.	Артюш. Дуня		
Упр.	Свед.	род. № 5	Губанов Григорий 43г.	Артюш. Дуня		
Упр.	Свед.	род. № 6	Бандаренко Абрам 80г.	Артюш. Дуня		

Секретарь

№ № записей			Число, месяц совершения записи	Пол ребенка	Число, месяц и год рождения	Фамилия и имя ребенка	Место рождения (уоб., уезд, город, волость, село, хутор и проч.)	Если одновременно родились близнецы, то сколько	Сведения о родителях			Кем сделано заявление о рождении ребенка (указать подробный адрес).	Имеется ли свидетельство врача или акушерки, принявших ребенка — от кого именно, за каким №	Особые примечания	Подпись лиц, сделавших заявление	
Общ.	М.	Ж.							Фамилия, имя и отчество родителей	Возраст (число, месяц и год рождения) родителей	Постоянное место жительства (указать почтовый адрес) родителей					9
7	2	-	Август 1922г.	Мужск.	1922г.	Индаво Иван	Ильинское Засимовское с. Мещ. вол.		Индаво Павел	30г.	С. Мещ. вол.	Укр.	Мещ.	род. 1-е сент. 1	Анча Иванда Индаво с. Мещ. вол. Алмаш. вол.	
8	3	-	Високо 23.08.22г. избранный	Мужск.	1922г.	Ризвик Михаил + Наталья	Високо 23.08.22г. избранный с. Мещ. вол.		Ризвик Петр	35г.	С. Мещ. вол.	Укр.	Мещ.	род. 2-е сент. 2	Ризвик Михаил Наталья с. Мещ. вол. Алмаш. вол.	
9	1	-	Август 1922г.	Мужск.	1922г.	Бандарский Григорий +	Ильинское Засимовское с. Мещ. вол.		Бандарский Демьян	24г.	С. Мещ. вол.	Укр.	Мещ.	род. 1-е сент. 1	Бандарский Демьян с. Мещ. вол. Алмаш. вол.	
10	7	-	Август 1922г.	Мужск.	1922г.	Будиний Марк +	Ильинское Засимовское с. Мещ. вол.		Будиний Конон	23г.	С. Мещ. вол.	Укр.	Мещ.	род. 2-е сент. 2	Будиний Конон с. Мещ. вол. Алмаш. вол.	
11	6	-	Август 1922г.	Мужск.	1922г.	Мельченко Петр +	Ильинское Засимовское с. Мещ. вол.		Мельченко Петр	36г.	С. Мещ. вол.	Украина	Мещ.	род. 4-е сент. 4	Мельченко Демьян с. Мещ. вол. Алмаш. вол.	

Заведующий Загсом

Секретарь







ПУСТАЯ СТРАНИЦА  
BLANK PAGE(S)

103

№ № записей			Число и месяц совершения записи	Пол умершего	Фамилия, имя и отчество умершего	Возраст (число, месяц и год рождения)	Число, месяц и год смерти	Место смерти (губерн., уезд, город, волость, селение)	Постоянное местожительство умершего (указать подробный адрес)	Национальность
Общ.	М.	Ж.								
1	1	-	1928 г. 10 мес.	мужской	Шмаренко Андрей Иванович	1911 г.	декабрь 1928 г.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Украин
2	-	1	1928 г. 10 мес.	женский	Бандаренко Наталья Ивановна	1911 г.	декабрь 1928 г.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Украин
3	-	2	1928 г. 10 мес.	женский	Шмаренко Мария Ивановна	1910 г.	декабрь 1928 г.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Украин
4	-	3	1928 г. 10 мес.	женский	Шмаренко Анна Ивановна	1911 г.	декабрь 1928 г.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Украин
5	2	-	1928 г. 10 мес.	мужской	Шмаренко Петр Иванович	1911 г.	декабрь 1928 г.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Украин
6	3	-	1928 г. 10 мес.	мужской	Шмаренко Николай Иванович	1911 г.	декабрь 1928 г.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Киевск. губ. Звенигородск. уезд, с. Середицы.	Украин

Заведующий Загсом

Семейное положение умершего (холост, женат, вдов, разведен)	Род занятий умершего (професс., положение в промышленности)	Причина смерти	Фамилия, имя и подробный адрес врача, выдавшего свидетельство о смерти, а также № свидетельства	Кем сделано заявление о смерти (указать подробный адрес заявителя)	Место погребен.	Особые примечания
женат	Земл.	инфаркт		Антон Шмаренко Звенигородск. уезд, с. Середицы.	с. Середицы	
женат	Земл.	инфаркт		Антон Шмаренко Звенигородск. уезд, с. Середицы.	с. Середицы	
женат	Земл.	инфаркт		Антон Шмаренко Звенигородск. уезд, с. Середицы.	с. Середицы	
женат	Земл.	инфаркт		Антон Шмаренко Звенигородск. уезд, с. Середицы.	с. Середицы	
женат	Земл.	инфаркт		Антон Шмаренко Звенигородск. уезд, с. Середицы.	с. Середицы	
женат	Земл.	инфаркт		Антон Шмаренко Звенигородск. уезд, с. Середицы.	с. Середицы	

Секретарь

ПУСТАЯ СТРАНИЦА  
BLANK PAGE(S)

№ № записей	Число и месяц совершения записи			Пол умершего	Фамилия, имя и отчество умершего	Возраст (число, месяц и год рождения)	Число, месяц и год смерти	Место смерти (губерн., уезд, город, волость, селение)	Постоянное место жительства умершего (указать подробный адрес)	Национальность
	Общ.	М.	Ж.							
7	4	-	апрель 1941	мужской	Куроченко Василий	муж 27 лет 1919 г.р.	апрель 1941	Ильинский уезд, Звенигородский уезд, Алешинский с. Селищи	с. Селищи, Алешинский уезд	Украинки
8	5	-	апрель 1941	мужской	Куроченко Михаил	1904 г.	апрель 1941	Ильинский уезд, Звенигородский уезд, Алешинский с. Селищи	с. Селищи, Алешинский уезд	Украинки
9	-	4	апрель 1941	женский	Куроченко Феодора	1904 г.	апрель 1941	Ильинский уезд, Звенигородский уезд, Алешинский с. Селищи	с. Селищи, Алешинский уезд	Украинки
10	1	-	апрель 1941	мужской	Маданский Антон	апрель 1903 г.	апрель 1941	Ильинский уезд, Звенигородский уезд, Алешинский с. Селищи	с. Селищи, Алешинский уезд	Украинки
11	2	-	апрель 1941	мужской	Сидан Александр Леонидович	апрель 1891 г.	апрель 1941	Ильинский уезд, Звенигородский уезд, Алешинский с. Селищи	с. Селищи, Алешинский уезд	Украинки
12	8	-	апрель 1941	мужской	Сидан Павел	апрель 1903 г.	апрель 1941	Ильинский уезд, Звенигородский уезд, Алешинский с. Селищи	с. Селищи, Алешинский уезд	Украинки

Заведующий Загсом

Семейное положение умершего (холост, женат, вдов, разведен)	Род занятий умершего (профессия, положение в промышленности)	Причина смерти	Фамилия, имя и подробный адрес врача, выдавшего свидетельство о смерти, а также № свидетельства	Кем сделано заявление о смерти (указать подробный адрес заявителя)	Место погребен.	Особые примечания
Вдов	Кульман	Клисс.	апрель 1941 Алешинский уезд, с. Селищи	с. Селищи	с. Селищи	
Вдов	Кульман	Кульман	апрель 1941 Алешинский уезд, с. Селищи	с. Селищи	с. Селищи	
Вдова	Кульман	Кульман	апрель 1941 Алешинский уезд, с. Селищи	с. Селищи	с. Селищи	
Вдов	Кульман	Кульман	апрель 1941 Алешинский уезд, с. Селищи	с. Селищи	с. Селищи	
Вдов	Кульман	Кульман	апрель 1941 Алешинский уезд, с. Селищи	с. Селищи	с. Селищи	
Вдов	Кульман	Кульман	апрель 1941 Алешинский уезд, с. Селищи	с. Селищи	с. Селищи	

Секретарь

ПУСТАЯ СТРАНИЦА  
BLANK PAGE(S)

105

№ № записей			Число и месяц совершения записи	Пол умершего	ФАМИЛИЯ, ИМЯ И ОТЧЕСТВО УМЕРШЕГО	Возраст (число, месяц и год рождения)	Число, месяц и год смерти	Место смерти (губерн., уезд, город, волость, селение)	Постоянное местожительство умершего (указать подробный адрес)	Национальность	8	9	10	11	12	13	14
Общ.	М.	Ж.															
13	9	Жен.	1931 г. 10 мес.	женский	Шевченко Томовна	1931 г.	1931 г.	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Украинка	Вдова	Вдова	Умерла	С. Середины	С. Середины		
14	10	Жен.	1931 г. 10 мес.	женский	Иванов Мария	1931 г.	1931 г.	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Украинка	Вдова	Вдова	Умерла	С. Середины	С. Середины		
15	11	Жен.	1931 г. 11 мес.	женский	Андриан Людмила	1931 г.	1931 г.	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Украинка	Вдова	Вдова	Умерла	С. Середины	С. Середины		
16	12	Жен.	1931 г. 12 мес.	женский	Маданов Наталья	1931 г.	1931 г.	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Украинка	Вдова	Вдова	Умерла	С. Середины	С. Середины		
17	13	Жен.	1931 г. 13 мес.	женский	Бандаренко Мелитона	1931 г.	1931 г.	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Украинка	Вдова	Вдова	Умерла	С. Середины	С. Середины		
18	14	Жен.	1931 г. 14 мес.	женский	Куроченко Татьяна	1931 г.	1931 г.	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Киевская обл. Звенигородский уезд с. Середины	Украинка	Вдова	Вдова	Умерла	С. Середины	С. Середины		

Заведующий Загсом

Секретарь

№ № записей			Число и месяц совершения записи	Пол умершего	Фамилия, имя и отчество умершего	Возраст (число, месяц и год рождения)	Число, месяц и год смерти	Место смерти (губерн., уезд, город, волость, селение)	Постоянное местожительство умершего (указать подробный адрес)	Национальность	Семейное положение умершего (холост, женат, вдов, разведен)	Род занятий умершего (професс., положение в промысле)	Причина смерти	Фамилия, имя и подробный адрес врача, выдавшего свидетельство о смерти, а также № свидетельства	Кем сделано заявление о смерти (указать подробный адрес заявителя)	Место погребен.	Особые примечания
Общ.	М.	Ж.															
19	-	2	мая 5-го 1921г.	женский	Медчишко Барбара	19 лет 1902г.	мая 4-го 1921г.	Киевская Звенигородская волости С.Селище	С.Селище Селищ. вол.	Украинка	вдова	неизвест.		Антонина Бондаренко С.Селище Селищ. вол.	С.Селище		
20	13	-	мая 15-го 1921г.	мужской	Бондаренко Аким	27 лет 1894г.	мая 14-го 1921г.	Киевская Звенигородская волости С.Селище	С.Селище Селищ. вол.	Украинка	вдова	неизвест.		Михаил Григорьев С.Селище Селищ. вол.	С.Селище		
21	14	-	мая 20-го 1921г.	мужской	Курбатов Иван	18 лет 1903г.	мая 20-го 1921г.	Киевская Звенигородская волости С.Селище	С.Селище Селищ. вол.	Украинка	вдова	неизвест.		Варвара Иванов С.Селище Селищ. вол.	С.Селище		
22	15	-	мая 2-го 1921г.	мужской	Бондаренко Георгий	27 лет 1894г.	мая 2-го 1921г.	Киевская Звенигородская волости С.Селище	С.Селище Селищ. вол.	Украинка	вдова	неизвест.		Антонина Бондаренко С.Селище Селищ. вол.	С.Селище		
23	-	8	мая 5-го 1921г.	женский	Бондаренко Евдокия	18 лет 1903г.	мая 5-го 1921г.	Киевская Звенигородская волости С.Селище	С.Селище Селищ. вол.	Украинка	вдова	неизвест.		Степан Бондаренко С.Селище Селищ. вол.	С.Селище		
24	-	9	мая 16-го 1921г.	женский	Карпичко Наталья	20 лет 1901г.	мая 16-го 1921г.	Киевская Звенигородская волости С.Селище	С.Селище Селищ. вол.	Украинка	вдова	неизвест.		Михаил Михайлович С.Селище Селищ. вол.	С.Селище		

Заведующий Загсом

Секретарь

ПУСТАЯ СТРАНИЦА  
BLANK PAGE(S)

№ № записей			Число и месяц совершения записи	Пол умершего	ФАМИЛИЯ, ИМЯ И ОТЧЕСТВО умершего	Возраст (число, месяц и год рождения)	Число, месяц и год смерти	Место смерти (губерн., уезд, город, волость, селение)	Постоянное место жительства умершего (указать подробный адрес)	Национальность	Семейное положение умершего (холост, женат, вдов, разведен)	Род занятий умершего (профес., положение в промысле)	Причина смерти	Фамилия, имя и подробный адрес врача, выдавшего свидетельство о смерти, а также № свидетельства	Кем сделано заявление о смерти (указать подробный адрес заявителя)	Место погребен.	Особые примечания
Общ.	М.	Ж.															
25	16		Ум. 1944 г.	Мужской	Карпенко Николай	Вильковский 1911 г. 9 м.	Ум. 1944 г.	Киев. губ. Звенигород. Алмацк. вол. с. Середи	с. Середи Алмацк. вол.	Украин	Вдов	Ветеран	Киев	Карпенко Александр с. Середи Алмацк. вол.	с. Середи		
26	12		Ум. 1944 г.	Мужской	Дизкин Василий	Сиротинский 1911 г. 1 м.	Ум. 1944 г.	Киев. губ. Звенигород. Алмацк. вол. с. Середи	с. Середи Алмацк. вол.	Украин	Вдов	Ветеран	Киев	Дизкин Андрей с. Середи Алмацк. вол.	с. Середи		
27	-	10	Ум. 1944 г.	Женский	Лана Гантвельда	1904 г.	Ум. 1944 г.	Киев. губ. Звенигород. Алмацк. вол. с. Середи	с. Середи Алмацк. вол.	Визит	Вдов	Киев	Киев	Лана с. Середи Алмацк. вол.	с. Середи		
28	-	11	Ум. 1944 г.	Женский	Курочанко Екатерина	1906 г.	Ум. 1944 г.	Киев. губ. Звенигород. Алмацк. вол. с. Середи	с. Середи Алмацк. вол.	Визит	Вдов	Киев	Киев	Курочанко с. Середи Алмацк. вол.	с. Середи		
29	-	12	Ум. 1944 г.	Мужской	Девченко Анис	1901 г.	Ум. 1944 г.	Киев. губ. Звенигород. Алмацк. вол. с. Середи	с. Середи Алмацк. вол.	Визит	Вдов	Киев	Киев	Девченко с. Середи Алмацк. вол.	с. Середи		
30	-	13	Ум. 1944 г.	Женский	Медостун Евдокия	1881 г.	Ум. 1944 г.	Киев. губ. Звенигород. Алмацк. вол. с. Середи	с. Середи Алмацк. вол.	Визит	Вдов	Киев	Киев	Медостун с. Середи Алмацк. вол.	с. Середи		

Заведующий Загсом

Секретарь

№ № записей			Число и месяц совершения записи	Пол умершего	Фамилия, имя и отчество умершего	Возраст (число, месяц и год рождения)	Число, месяц и год смерти	Место смерти (губерн., уезд, город, волость, селение)	Постоянное местожительство умершего (указать подробный адрес)	Национальность	Семейное положение умершего (холост, женат, вдов, разведен)	Род занятий умершего (професс, положенные в промыслен)	Причина смерти	Фамилия, имя и подробный адрес врача, выдавшего свидетельство о смерти, а также № свидетельства	Кем сделано заявление о смерти (указать подробный адрес заявителя)	Место погребен.	Особые примечания
Общ.	М.	Ж.															
31	18	-	1922 г.	мужской	Мирошник Давид	58 л.	1922 г.	Мирово-Звоним. Селищ. вол. С. Селищ	С. Селищ Селищ. вол.	Украин.	Вдов.	Стр.	Умеревший	Мирошник С. Селищ Селищ. вол.	С. Селищ		
32	-	14	1922 г.	мужской	Орляков Ксенов	21 год	1922 г.	Мирово-Звоним. Селищ. вол. С. Селищ	С. Селищ Селищ. вол.	Украин.	Вдов.	Мужик	Умеревший	Селищ. Надом С. Селищ Селищ. вол.	С. Селищ		
33	19	-	1922 г.	мужской	Ломов Увар	61 год	1922 г.	С. Селищ Селищ. вол. Звоним. Мирово-Звоним.	С. Селищ Селищ. вол.	Украин.	Вдов.	Мужик	Умеревший	Ломов Селищ. С. Селищ Селищ. вол.	С. Селищ		
34	20	-	1922 г.	мужской	Индаев Феофан	Умер	1922 г.	Мирово-Звоним. Селищ. вол. С. Селищ	С. Селищ Селищ. вол.	Украин.	Вдов.	Мужик	Умеревший	Индаев Феофан С. Селищ Селищ. вол.	С. Селищ		
35	21	-	1922 г.	мужской	Бандаревский Увар	52 год	1922 г.	Мирово-Звоним. Селищ. вол. С. Селищ	С. Селищ Селищ. вол.	Украин.	Вдов.	Мужик	Умеревший	Индаев Феофан Селищ. вол. С. Селищ	С. Селищ		
36	22	-	1922 г.	мужской	Индаев Феофан	62 года	1922 г.	Мирово-Звоним. Селищ. вол. С. Селищ	С. Селищ Селищ. вол.	Украин.	Вдов.	Мужик	Умеревший	Индаев Феофан Селищ. вол. С. Селищ	С. Селищ		

Заведующий Загсом

Секретарь



№ № записей			Число и месяц совершения записи	Пол умершего	Фамилия, имя и отчество умершего	Возраст (число, месяц и год рождения)	Число, месяц и год смерти	Место смерти (губерн., уезд, город, волость, селение)	Постоянное место жительства умершего (указать подробный адрес)	Национальность
Общ.	М.	Ж.								
37	-	15	1933 г. 10 мес.	женщина	Карпюк Мария	14 л.	1933 г. 10 мес.	Киев. губ. Звенигород. уезд. Волы. вол. с. Селищи	с. Селищи Волы. вол.	Украинка
38	23	-	1933 г. 10 мес.	мужчина	Индаш Филипп	21 л.	1933 г. 10 мес.	Киев. губ. Звенигород. уезд. Волы. вол. с. Селищи	с. Селищи Волы. вол.	Украинка
39	21	-	1933 г. 10 мес.	мужчина	Череповский Андрей	19 л.	1933 г. 10 мес.	Киев. губ. Звенигород. уезд. Волы. вол. с. Селищи	с. Селищи Волы. вол.	Украинка
40	-	15	1933 г. 10 мес.	женщина	Соловко Ольга	5 л.	1933 г. 10 мес.	Киев. губ. Звенигород. уезд. Волы. вол. с. Селищи	с. Селищи Волы. вол.	Украинка
41	25	-	1933 г. 10 мес.	мужчина	Карпюк Илья	15 л.	1933 г. 10 мес.	Киев. губ. Звенигород. уезд. Волы. вол. с. Селищи	с. Селищи Волы. вол.	Украинка
42	26	-	1933 г. 10 мес.	мужчина	Соловко Николай	19 л.	1933 г. 10 мес.	Киев. губ. Звенигород. уезд. Волы. вол. с. Селищи	с. Селищи Волы. вол.	Украинка

Заведующий Загсом

Семейное положение умершего (холост, женат, вдов, разведен)	Род занятий умершего (профессия, положение в промысле)	Причина смерти	Фамилия, имя и подробный адрес врача, выдавшего свидетельство о смерти, а также № свидетельства	Кем сделано заявление о смерти (указать подробный адрес заявителя)	Место погребен.	Особые примечания
женат	Рисов.	ангиомиома		англом Украинка Карпюк с. Селищи Волы. вол.	с. Селищи	
женат	Рисов.	ангиомиома		мужчина Индаш с. Селищи Волы. вол.	с. Селищи	
женат	Рисов.	ангиомиома		англом Череповский с. Селищи Волы. вол.	с. Селищи	
женат	Рисов.	ангиомиома		англом Соловко с. Селищи Волы. вол.	с. Селищи	
женат	Рисов.	ангиомиома		англом Карпюк с. Селищи Волы. вол.	с. Селищи	
женат	Рисов.	ангиомиома		англом Соловко с. Селищи Волы. вол.	с. Селищи	

Секретарь

№ № записей			Число и месяц совершения записи	Пол умершего	Фамилия, имя и отчество умершего	Возраст (число, месяц и год рождения)	Число, месяц и год смерти	Место смерти (губерн., уезд, город, волость, селение)	Постоянное место жительства умершего (указать подробный адрес)	Национальность
Общ.	М.	Ж.								
43	27	-	марта 1921 г.	мужской	Ризван Андрей	1920 г.	ноябрь 1921 г.	Киев. губ. Звениз. пов. Аким. вол. с. Серди	с. Серди Аким. вол.	украин.
44	-	27	ноября 1921 г.	женский	Дашченко Анна	1920 г.	ноябрь 1921 г.	Киев. губ. Звениз. пов. Аким. вол. с. Серди	с. Серди Аким. вол.	украин.
45	-	18	ноября 1921 г.	женский	Коваль Параска	1921 г.	ноябрь 1921 г.	Киев. губ. Звениз. пов. Аким. вол. с. Серди	с. Серди Аким. вол.	украин.
46	-	19	декабря 1921 г.	женский	Бобк Параскея	1921 г.	декабрь 1921 г.	Киев. губ. Звениз. пов. Аким. вол. с. Серди	с. Серди Аким. вол.	украин.
47	28	-	декабря 1921 г.	мужской	Бандаренки Евгений	50 л.	декабрь 1921 г.	Киев. губ. Звениз. пов. Аким. вол. с. Серди	с. Серди Аким. вол.	украин.

Заведующий Загсом

Семейное положение умершего (холост, женат, вдов, разведен)	Род занятий умершего (профессия, положение в промысле)	Причина смерти	Фамилия, имя и подробный адрес врача, выдавшего свидетельство о смерти, а также № свидетельства	Кем сделано заявление о смерти (указать подробный адрес заявителя)	Место погребен.	Особые примечания
вдова	домохозяйка	натуральная		Александр Ризванович с. Серди Аким. вол.	с. Серди	
вдова	домохозяйка	натуральная		вдова Дашченко Арсения с. Серди Аким. вол.	с. Серди	
вдова	домохозяйка	натуральная		вдова Коваль Антонина с. Серди Аким. вол.	с. Серди	
вдова	домохозяйка	натуральная		вдова Бобк Анна с. Серди Аким. вол.	с. Серди	
вдова	домохозяйка	натуральная		вдова Бандаренки Евгений с. Серди Аким. вол.	с. Серди	

Секретарь



